Zeitschrift: Zeitschrift für schweizerische Archäologie und Kunstgeschichte =

Revue suisse d'art et d'archéologie = Rivista svizzera d'arte e d'archeologia = Journal of Swiss archeology and art history

Herausgeber: Schweizerisches Nationalmuseum

Band: 17 (1957)

Heft: 3-4

Artikel: Zwei illuminierte Avignoneser Ablassbriefe in Bern

Autor: Homburger, Otto / Steiger, Christoph von

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-164275

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 26.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Zwei illuminierte Avignoneser Ablassbriefe in Bern

Von OTTO HOMBURGER und CHRISTOPH VON STEIGER

(TAFELN 39-50)

Vor kurzem hat Léon Kern in den Schweizer Beiträgen zur Allgemeinen Geschichte auf eine Urkundenkategorie hingewiesen¹, die, als solche leicht erkennbar und in Hunderten von Exemplaren in den Archiven und Bibliotheken Europas vertreten, der wissenschaftlichen Durchdringung noch reichen Stoff zu bieten vermag: die sogenannten kollektiven Ablassbriefe. Zwei in Bern liegende Stücke veranlassen uns, zur eingehenderen Kenntnis dieser Gattung einige Beiträge vorzulegen, dies in der Hoffnung, dass wir dadurch zu weiteren Studien nach der diplomatischen wie der kunstgeschichtlichen Seite anregen mögen.

URKUNDLICH, HISTORISCHE BEHANDLUNG

Von CHRISTOPH VON STEIGER

Allgemeines

Während Kern eine Gruppe von Ablassbriefen bespricht, die anlässlich eines Konzils ausgestellt worden sind, stammen die unsrigen aus dem Bereich des Papstsitzes Avignon.

Wir betreten bei ihrer Betrachtung ein Arbeitsfeld, das glücklicherweise bereits recht gründlich vorbereitet ist: 1925 hat Josef Rest die Pionierarbeit geleistet, indem er die Hauptprobleme aufzeigte und den Umfang des Stoffes sachlich und zeitlich absteckte²; 1926–1928 hat dann P. Hippolyte Delehaye die gesamte Materie in methodisch vorbildlicher Weise durchgearbeitet und damit die Grundlage geschaffen, von der aus die Einzelforschung weiter vorstossen kann³. Diese beiden Studien sind es vor allem, die uns bis zu einem gewissen Grade dafür entschädigen, dass wir von den Handbüchern der Diplomatik und Paläographie fast vollständig im Stich gelassen werden⁴.

Unter Ablass verstand man im Mittelalter die Nachlassung der nach erfolgter Beichte auferlegten Sündenstrafen oder Pönitenzen (Kasteiung durch Fasten und Enthaltung, Almosen, Gebet). Diese Nachlassung beruhte auf der Schlüsselgewalt der Kirche sowie auf der stellvertretenden Genugtuung Christi und der Gemeinschaft der Heiligen⁵. Sie konnte nicht nur durch den Papst, sondern auch durch die Kardinäle und die Bischöfe erteilt werden. Persönliche Ablässe betrafen

¹ L. Kern, A propos des lettres d'indulgence collectives concedées au concile de Wurzbourg de 1287, in: Schweiz. Beitr. z. Allg. Geschichte XIII, 1955, 111–129.

² J. Rest, Illuminierte Ablassurkunden aus Rom und Avignon aus der Zeit von 1282–1364, in: Festgabe... Heinrich Finke (Münster i. W., 1925), S. 147–168.

³ P. H. Delehaye, Les lettres d'indulgence collectives, in: Analecta Bollandiana XLIV, 1926, 343-379; XLV, 1927, 93-123 und 323-344; XLVI, 1928, 149-157 und 287-343.

⁴ Kern, loc. cit., 115.

⁵ M. Buchberger, Lexikon für Theologie und Kirche, I (2. Aufl., 1930), Artikel «Ablass» (von N. Paulus).

nur eine bestimmte Person, enzyklische dagegen jedermann, der die darin genannten Bedingungen erfüllte. Einfache Ablassbriefe trugen nur einen Signatarnamen; kollektive waren von einer Mehrzahl von Prälaten ausgestellt. Bei letzteren handelte es sich im 13. und 14. Jahrhundert vorwiegend um Gruppen von Bischöfen, die sich aus dem oder jenem Grunde an der Kurie auf hielten⁶.

Die Blütezeit dieser von Rom bzw. Avignon ausgehenden Kollektivablässe, zu denen unsere beiden Stücke gehören, ist zeitlich scharf eingegrenzt: sie dauert von 1282 bis 13647. Die genauen Ursachen dieses so erstaunlich abrupten Einsetzens und Abbrechens sind nicht ganz abgeklärt. Hier sei nur darauf hingewiesen, dass sich in der ersten Hälfte des 14. Jahrhunderts mehrere Konzilien gegen den zunehmenden Missbrauch aussprachen, der mit den Kollektivablässen getrieben wurde⁸. Schon 1215 hatte das IV. Laterankonzil verordnet, dass bei der Einweihung einer Kirche durch einen oder mehrere Bischöfe ein Jahr, bei allen übrigen Gelegenheiten jedoch nicht mehr als 40 Tage Ablass erteilt werden sollten.

Die populäre Vorstellung ging nun aber dahin, dass jeder der subskribierenden Prälaten je 40 Tage gewähre, 15 Bischöfe also beispielsweise 600 Tage; daraus erklärt sich ja auch die grosse Beliebtheit der Kollektivablässe⁹. Die offizielle Lehrmeinung dagegen lautete, die Limite von 40 Tagen gelte für jeden episkopalen Ablassbrief als Ganzes, gleichgültig, ob er nun einen oder mehrere Signatarnamen trage. Ferner musste beunruhigend wirken, dass die zur Erlangung des Pönitenznachlasses aufgestellten Bedingungen immer mehr erleichtert, das heisst die dazu führenden Möglichkeiten und Gelegenheiten ständig vermehrt wurden. Dies unterminierte mit der Zeit die ganze Bussdisziplin. Aus diesen Gründen hat wohl schliesslich die Kurie den vom Papstsitz ausgehenden Kollektivablässen ihr vordem gewährtes stillschweigendes Einverständnis entzogen.

In der Gestaltung folgen die Kollektiv-Ablassbriefe einem Schema, von dem nur selten wesentlich abgewichen wird. Bei genauerem Zusehen zeigt sich ja auch oft, dass in vorbereitete Formulare nur noch die Signatarnamen, die Bezeichnung des Empfängers, das Datum sowie etwa noch die oder jene Besonderheit bei der Aufzählung der Ablassbedingungen eingefügt worden sind 10. Der äussere Umfang ist durchwegs grossflächig, sowohl in der Grösse der verwendeten Pergamente wie auch im Schriftbild und in der Anlage der Initialen bzw. Miniaturen. Die Ablassbriefe sollten, an den Kirchentüren aufgehängt, die Aufmerksamkeit der Gläubigen auf sich ziehen; sie zeigen deshalb meist auch Ösen, Schlaufen oder Nagellöcher am obern Rand. Ein französischer Gelehrter hat den treffenden Ausdruck «Affiches d'indulgence» geprägt, was man wohl mit «Ablassplakate» übersetzen könnte¹¹. Diese besonders auch im Schrifttyp sichtbare Uniformität legt die Vermutung nahe, es müsse in der Umgebung der Kurie eine Werkstatt oder Schreibstube bestanden haben, die sich mit der gewerbsmässigen Serienherstellung solcher Ab-

⁶ P. H. Delehaye, An. Boll. XLIV, 348ff.

⁷ J. Rest, loc. cit., 148; damit übereinstimmend die Regesten von Delehaye, An. Boll. XLV, 109ff. (13. Jh.); 323 bzw. 326ff. (14. Jh.); XLVI, 150ff. (15. Jh.). Von 1364 an gehen episkopale Kollektivablässe nur noch ganz vereinzelt vom Papstsitz, jedoch weiterhin in grösserer Zahl von anderen, regionalen Zentren aus. In Rom dagegen nehmen vom Beginn des 15. Jahrhunderts an die *Kardinäle* diesen Brauch auf.

⁸ N. Paulus, Geschichte des Ablasses im Mittelalter, II. Bd. (Paderborn, 1923), 61 ff.; P. H. Delehaye, An. Boll. XLV, 323 ff.

⁹ Vgl. die Notiz auf dem unteren Rand des Ablassbriefes für das Frauenkloster Kirchberg, dat. Avignon, 29. August 1329 (Staatsarchiv Stuttgart, J. 28, Nr. 2; Regesta Episcoporum Constantiensium II, Nr. 4195): «Summa indulgenciarum sexcenti dies; Insuper summa indulgenciarum ordinis sunt XXXVII. anni sexcenti dies et tres carene», d. h. «Die Summe der Ablässe (beträgt) 600 Tage; dazu die Summe der Ablässe des Ordens sind 37 Jahre, 600 Tage und 3 Karenen». Am Brief waren 15 Siegel, nämlich die 14 der Signatare und dasjenige des Diözesanbischofs. Die zweite Summe betrifft das Total aller Ablässe, die der Orden je erhalten hat (Karene = 40 Tage strenges Bussfasten).

¹⁰ J. Rest, loc. cit., 155ff. Ein besonders illustratives Beispiel dafür ist der Ablassbrief für Felix und Regula in Zürich (Staatsarchiv Zürich, C. II. 1, Nr. 262 / Reg. Ep. Const. II, Nr. 4307 / Urkundenbuch Zürich XI, Nr. 4473), dat. Avignon, 1. Sept. 1332, weil hier für die speziellen Eintragungen eine andere Hand und andere Tinte zu erkennen sind.

¹¹ P.-F. Fournier, Affiches d'indulgence manuscrites et imprimées des XIVe, XVe et XVIe siècles, in: Bibliothèque de l'Ecole des Chartes LXXXIV, 1923, 116–160. Ferner ibid. 428–430 sowie CIV, 1943, 101–114.

lassbriefe befasste. Vielleicht gab es auch zeitweilig deren mehrere, doch wissen wir gerade über diesen Punkt wie ganz allgemein über das Verfahren, das bei der Erlangung bzw. Ausfertigung der Kollektivablässe angewendet wurde, recht wenig¹². Möglicherweise kann die kunstgeschichtliche Analyse und Gruppierung hier weiter führen¹³.

Der Text gliedert sich in der Regel wie folgt¹⁴:

- a) Adresse: Die Formel «Universis Sanctae Matris Ecclesiae filiis...» (oder ähnlich) wird stereotyp angewendet. Sie betont den enzyklischen Charakter des Ablasses.
- b) Subskription: Hier werden die Aussteller dem Rang nach aufgezählt. 10–12 Namen sind das Übliche, mehr als 20 selten. Die immer wieder erscheinenden, sonst wenig bekannten Diözesen des Ostens, Süditaliens und der Mittelmeerinseln sind solche, die entweder keine grosse Bedeutung hatten oder praktisch gar nicht existierten, da sie in den Händen der Ungläubigen lagen. Ihre Bischöfe residierten infolgedessen ständig in Rom bzw. Avignon.
- c) Gruss: Fast durchwegs «salutem in domino sempiternam».
- d) Präambel: Eine allgemein gehaltene formelhafte Betrachtung, die meist keinen direkten Zusammenhang mit dem eigentlichen Inhalt des Ablassbriefes aufweist.
- e) Exposé (Narratio): Stets eingeleitet mit «Cupientes igitur...». Das Wesentliche ist hier die Nennung des Motivs für den Ablass, das heisst des Werkes, zu dessen Gunsten er erteilt wird (Bau oder Unterhalt einer Kirche, eines Klosters, eines Spitals, einer Brücke oder Strasse usw.; oder auch Einführung einer neuen Andachtsübung, Wallfahrt oder Heiligenverehrung).
- f) Dispositio: Sie bringt die Hauptsache, nämlich die Bekanntgabe der Bedingungen, unter denen der Pönitenznachlass gewährt wird:

Als erstes sind immer Reue und Beichte gefordert («omnibus vere poenitentibus et confessis...»). Sodann werden in der Regel die Tage aufgezählt, an denen die Gläubigen Ablass erwerben können, indem sie die betreffende Kirche besuchen (Kirchen und Heiligenfeste, bestimmte Wochentage); gewöhnlich folgen dann die Pietätshandlungen und verdienstlichen Werke, die an jedem beliebigen Tage das Recht auf Ablass geben (Verrichtung bestimmter Gebete, Messelesungen, Teilnahme an Gottesdiensten; Almosen, Schenkungen, testamentarische Vergabungen usw.).

40 Tage Pönitenznachlass sind die Norm für die episkopalen Kollektivablässe.

- g) Klausel: Das Einverständnis des zuständigen Diözesanbischofs wird regelmässig verlangt; erst seine Zustimmung macht also den Ablassbrief gültig. Sie geschieht in Form eines Beibriefes oder durch einfache Anhängung des Siegels oder durch eine schriftliche Erklärung auf dem Rand des Dokumentes.
- h) Corroboratio: Nennung der Validationszeichen (Siegel).
- i) Datum: Meist nach der modernen Art, unter Beifügung des Pontifikatsjahres. Es sei hier nochmals betont: Trotz dieser Datierungsformel stammen die kollektiven Ablassbriefe nicht aus der päpstlichen Kanzlei; sie geniessen auch nie die ausdrückliche Approbation der Kurie, sondern nur deren weitgehende Duldung¹⁵.

Die Amtssiegel der subskribierenden Bischöfe endlich vervollständigen den Brief. Zuweilen findet man ihre Namen auf der Plica nochmals verzeichnet.

¹² J. Rest, loc. cit., 150ff.

¹³ Vgl. vorläufig J. Rest, loc. cit., 161 ff., sowie auch J. B. Nordhoff, Illustrierte Urkunden aus Avignon, in: Archivalische Zeitschrift V, 1880, 142 ff.; W. Erben, Bemalte Bittschriften und Ablassurkunden, in: Archiv für Urkundenforschung VIII, 1923, 160 ff.

¹⁴ Siehe vor allem das Kapitel «Forme et composition» bei Delehaye, An. Boll. XLVI, 287ff., sowie auch die Auswahl von Beispielen An. Boll. XLIV, 351–379.

¹⁵ P. H. Delehaye, An. Boll. XLVI, 311.

Zum Bild der kollektiven Ablassbriefe gehören auch die häufigen Verschreibungen¹⁶, nicht nur bei den Ortsnamen (Bischofssitze!), die oft, ganz unkenntlich geworden, nur durch mühsames Vergleichen rekonstruiert werden können¹⁷, sondern auch im eigentlichen Text, der mitunter durch solche Schreibfehler im Sinne geradezu verdreht wird. Auch diese Erscheinung deutet darauf hin, dass diese Ablassbriefe in kommerziell betriebenen Skriptorien hergestellt wurden, die aus wirtschaftlichen Gründen auch zweit und drittklassige Schreiber beschäftigten¹⁸.

Der Königsfeldener Ablassbrief

(dat. Avignon, 6. September 1329), Tafel 39 und 41, Abb. 1 und 3

Burgerbibliothek Bern, Cod. 814 (früherer Standort: Mss. hist. helv. III 28 [Collectio diplomatica G. E. v. Hallers], p. 746).

Pergamentblatt 60.5×83.5 cm.

Schriftspiegel 42 × 66 cm. Initiale 18 × 22 cm (Christuskopf).

Bleistiftlinierung, bräunliche Tinte.

Nagellöcher entlang dem oberen Rande.

Hanfschnüre von 14 Siegeln, wovon nur kleine Bruchstücke erhalten, an der Plica; die Namen der Signatare übergeschrieben.

Schrift: Eigenartiger Typ, mit der päpstlichen Kanzleischrift verwandt¹⁹, doch kalligraphisch in Richtung der damals in Avignon üblichen, italienisch beeinflussten Buchschrift²⁰ ausgestaltet. Im Vergleich zu anderen, gleichzeitigen Stücken sehr sorgfältig ausgeführt.

Text: Der Ablassbrief ist 1785 durch Abt Martin II. Gerbert von St. Blasien herausgegeben²¹ und seither verschiedentlich in Regesten erwähnt²² worden. Da Gerberts Edition aber nicht wenige Lesefehler und Ungenauigkeiten aufweist, sei es gestattet, hier nochmals Text samt Übersetzung zu bieten²³:

- (a) Universis Sancte Matris Ecclesie filiis ad quos presentes littere pervenerint (b) nos miseratione divina Gwillelmus Antibarensis archiepiscopus Barotus Pistoriensis episcopus Johannes Moraviensis ep. Angelus Sulcitanensis ep. Domini Papae poenitentiarius Jordanes Acernensis ep. Johannes Serbiensis ep. Stephanus Farensis ep. Vincentius Nebiensis ep. Egidius Ostuniensis ep. Rodulphus Siriquensis ep. Melecius Gallipolitanus ep. Rogerus Biviensis ep. Bonifacius Sulcitanensis ep. et Madius Demitensis ep. (c) salutem in domino sempiternam.
- (d) Eterni patris filius dominus noster Jesus Christus qui omnium vivorum dominatur simul et mortuorum iudicium dabit cum sederit in sue solio maiestatis iustis videlicet pro mercede vitam eternam reprobisque pro delictis supplicium sempiternum.
- (e) Cupientes igitur ut anime mortuorum a penis et angustiis quas sustinent propter eorum excessus quos in terris vivendo commiserunt applicatis piis fidelium precibus releventur.

16 J. Rest, loc. cit., 157.

- ¹⁷ Hier hat Delehaye bereits wichtige Vorarbeit geleistet (An. Boll. XLVI, 291ff.). Ein systematisches Durcharbeiten der in jedem Kollektivablass enthaltenen Prälatenlisten würde aber bestimmt noch manchen Beitrag zur Geschichte der katholischen Hierarchie des späteren Mittelalters leisten können.
- ¹⁸ So gibt es auch Ablassbriefe von geradezu miserabler Ausführung, z. B. im Pfarrarchiv Frick, Perg. Urk. Nr. 1 (Ablass von 12 Bischöfen, dat. Avignon, 4. Mai 1338).

19 Vgl. z. B. Exempla scripturarum III (apud Bibliothecam Vaticanam, 1933), Tafeln 19 und 20.

²⁰ Vgl. die Faksimilia bei M. Faucon, La librairie des papes d'Avignon, t. I (Paris 1886). Bibliothèque des Ecoles françaises d'Athènes et de Rome, fasc. 43), und P. Pansier, Histoire du livre et de l'imprimerie à Avignon, t. I (Avignon 1922).

²¹ Crypta San-Blasiana nova principum Austriacorum (St. Blasien 1785), Appendix XI, p. 125 ff.

²² H. v. Liebenau, Lebensgeschichte der Königin Agnes von Ungarn (Regensburg 1868), 464; Regesta Episcoporum Constantiensium II, Nr. 4197; Regesta Habsburgica III, 2, Nr. 1974.

²³ Hier sei dem philologischen Mitarbeiter der Burgerbibliothek, Dr. Konrad Müller, für seine Unterstützung herzlich gedankt.

- (f) Omnibus vere penitentibus et confessis qui pro animabus domine Elizabeth quondam regine Romanorum et Luipoldi et Henrici liberorum suorum quondam ducum Austrie quorum corpora in monasterio de Künigsvelt Constantiensis diocesis in Christo requiescunt humata et qui pro salubri statu domine Agnetis filie dicte Elyzabeth quondam regine Ungarie dum vixerit et anima sua cum ab luce migraverit et animabus omnium fidelium defunctorum oracionem dominicam cum salutacione angelica pia mente dixerint missam celebraverint aut celebrari fecerint officium mortuorum psalterium aut septem psalmos penitenciales aut aliquas alias devotas oraciones dixerint aut dici fecerint vel elemosinam dederint vel exequiis aniversariorum suorum interfuerint seu pro animabus eorum vel alicuius eorum optulerint quotienscunque quandocunque et ubicunque premissa vel aliquid premissorum devote fecerint de omnipotentis Dei misericordia et beatorum Petri et Pauli apostolorum eius auctoritate confisi singuli nostrum quadraginta dies indulgenciarum de iniunctis eis penitenciis misericorditer in domino relaxamus (g) dummodo diocesani voluntas ad id accesserit et consensus. (h) In cuius rei testimonium presentes litteras sigillorum nostrorum iussimus appensione muniri.
- (i) Datum Avinioni VI die mensis Septembris anno domini MCCCXXIX et pontificatus domini Johannis papae XXII anno quarto decimo.
- (a) Allen Kindern der Heiligen Mutter Kirche, an die gegenwärtiger Brief gelangt, entbieten (b) Wir, [durch Gottes Barmherzigkeit] Wilhelm, [] Erzbischof von Antivari²⁴; Barotus, Bischof von Pistoja²⁵; Johannes, Bischof von Moray²⁶; Angelus, Bischof von Sulcis, Beichtiger des Herrn Papstes²⁷; Jordanus, Bischof von Acerno²⁸; Johannes, Bischof von Serbien²⁹; Stephanus, Bischof von Pharus³⁰; Vincentius, Bischof von Nebbio³¹; Egidius, Bischof von Ostuni³²; Rodulphus, Bischof von Siriqui³³; Melecius, Bischof von Gallipoli³⁴; Rogerus, Bischof von Bovino³⁵; Bonifacius, Bischof von Sulcis³⁶; und Madius, Bischof von Duvno³⁷ (c) immerwährendes Heil in dem Herrn.
- ²⁴ C. Eubel, Hierarchia catholica medii aevi, t. I (ed. alt., Münster 1913), p. 92f.: Guillelmus, Erzbischof von Antivari (Bar, Divar in Epirus bzw. Montenegro), 1324–1341.
 - 25 Eubel I, 400: Barontius von Pistoja (Mittelitalien), 1322-1348.
 - ²⁶ Eubel I, 350: Johannes von Moray (Schottland), 1326-1362.
 - ²⁷ Eubel I, 468: Angelus von Sulcis (Sardinien), 1325–1330 (s. auch Anm. 36).
 - ²⁸ Eubel I, 68: Jordanus von Acerno (Unteritalien), 1319–1331.
- ²⁹ Eubel I, 448, weiss diesen Bischof nicht zu lokalisieren. In Frage kämen nach Graesse-Benedict, Orbis latinus (3. Aufl. 1922): Servia = Serfidsche in Mazedonien, wo aber von einem Bischofssitz nichts bekannt ist, oder Serbium = Quinque basilicae = Fünfkirchen in Ungarn. Dort sass aber laut Eubel I, 416, von 1312–1345 ein Ladislaus als Bischof.
- 30 Stephan von Pharus (Lisina, Hvar in Dalmatien) war laut Gams (Series episcoporum, 409) um 1326 exkommuniziert und durch Lucas O.S.B. ersetzt worden, den der Papst am 22. Sept. 1329 bestätigte. Delehaye (An. Boll. XLVI, 296) gibt an, dass Stephan spätestens 1328 sein Episkopat verloren hatte, jedoch fortfuhr, neben seinem Nachfolger den Titel weiter zu tragen. Vgl. auch Eubel I, 398.
- ³¹ Eubel I, 360 (Anm.): Vincentius von Nebbio (Korsika). Der ordentliche Bischof Percevallus war Anhänger des Gegenpapstes Nikolaus V., weshalb ihm der Prozess gemacht und Vincentius O. Min. eingesetzt wurde; dieser wurde dann am 1. Dezember 1329 nach Mariana (Korsika) versetzt (vgl. auch I, 325).
 - 32 Eubel I, 381: Aegidius von Ostuni (Unteritalien), 19. Juli 1329–1336.
 - 33 Nicht bei Eubel. Auch Delehaye (An. Boll. XLVI, 294) bezeichnet Siriqui als «unbekannte Diözese».
 - 34 Eubel I, 259, Miletius von Gallipoli (Unteritalien), 1325–1329.
 - 35 Eubel I, 139: Rogerius von Bovino (Unteritalien), 1. Mai 1329-1340.
- 36 Bonifatius O. Min. wurde 1324 Bischof von Sulcis; der Papst anerkannte die Wahl aber nicht, sondern setzte 1325 den Angelus O. Praed. an seine Stelle (s. Anm. 27). Bonifatius erhielt indessen nach einigen Jahren seine Rehabilitierung und wurde 1332 Bischof von Krbava (Dalmatien). In der Zwischenzeit aber führte er den Bischofstitel von Sulcis neben seinem Nachfolger weiter, mehr noch, wir sehen ihn 1333 am selben Tage einmal als episcopus Sulcitanensis und einmal als ep. Corbaviensis Ablässe subskribieren (Delehaye, An. Boll. XLVI, 295). Vielleicht trifft hier wie etwa auch bei Stephanus Farensis (Anm. 30) der Verdacht Delehayes zu, dass gelegentlich ungetreue Sekretäre die Amtssiegel ihrer bischöflichen Herren ohne deren Wissen und Willen benutzt hätten (An. Boll. XLVI, 307).
- ³⁷ Demitensis ist nach Delehaye (An. Boll. XLVI, 302) als Delmitensis oder Dumnensis zu lesen (Duvno in der Herzegowina). Dies stimmt überein mit Eubel I, 230: Madius von Duvno, 1317–1337.

(d) Unser Herr Jesus Christus, des ewigen Vaters Sohn, der über alle Lebenden herrscht, wird auch über die Toten Gericht halten, wenn er auf dem Thron seiner Herrlichkeit sitzt; er wird den Gerechten als Lohn ewiges Leben und den Bösen für ihre Vergehen ewige Strafe geben.

(e) Es ist nun unser Wunsch, dass die Strafen und Qualen, die die Seelen der Toten wegen ihrer zu Lebzeiten auf Erden begangenen Sünden erleiden, durch fromme Gebete der Gläubigen

gelindert werden.

- (f) Allen denen, die aufrichtig bereuen und gebeichtet haben und für die Seelen Elisabeths³⁸, weiland römischer Königin, und ihrer Söhne Leopold und Heinrich³⁸, weiland Herzöge von Österreich, deren Gebeine im Kloster Königsfelden in der Diözese Konstanz in Christo bestattet ruhen, und für das Heil der Agnes³⁸, Tochter der genannten Elisabeth, weiland Königin von Ungarn, solange sie leben wird, und für ihre Seele, wenn sie aus diesem Leben abgeschieden sein wird, und für die Seelen aller frommen Toten, ein Vaterunser samt einem Ave-Maria andächtig sprechen, eine Messe halten oder halten lassen, ein Totenamt, den Psalter oder die sieben Buss-psalmen oder irgendwelche andern frommen Gebete sprechen oder sprechen lassen oder Almosen geben oder an den Totenmessen ihrer Jahrzeiten teilnehmen oder für ihre Seelen oder die Seele eines einzelnen von ihnen dazu einen Beitrag geben werden, gewährt jeder von uns mildreich in dem Herrn aus der Barmherzigkeit des allmächtigen Gottes und gestützt auf die Vollmacht seiner heiligen Apostel Petrus und Paulus vierzig Tage Ablass von den ihnen auferlegten Strafen, so oft, wann und wo sie obgenanntes oder etwas davon andächtig verrichten, (g) unter Vorbehalt der Bewilligung und Zustimmung des Diözesanbischofs. (h) Zum Zeugnis dessen liessen wir gegenwärtigen Brief durch Anhängung unserer Siegel bekräftigen.
- (i) Gegeben zu Avignon am 6. September im Jahre des Herrn 1329 und im 14. Jahre des Pontifikates des Papstes Johannes XXII.

Das gebräuchliche Formelgerüst ist in diesem Ablassbrief lückenlos vorhanden, doch weist die «Ausfüllung» einige Merkwürdigkeiten auf. So dient die Narratio (e) nicht dem gewohnten Zweck der Bekanntgabe des Motivs oder Anlasses, sondern ergeht sich – ähnlich wie die Präzambel – in allgemeinen Betrachtungen.

Der Empfänger – Königsfelden – wird erst in der Dispositio (f) und auch dort nur beiläufig erwähnt. Letztere ist überhaupt sehr summarisch gehalten. Sie verzichtet beispielsweise auf die übliche Festtagsliste und fordert als einzige Bedingungen bestimmte Formen der Fürbitte für das zeitliche und ewige Heil der vier genannten Mitglieder der Gründerfamilie.

Für die historische Beurteilung des Briefes sind diese Feststellungen vielleicht nicht ganz unerheblich.

Geschichte³⁹: Im Herbst 1329 war das Doppelkloster Königsfelden knapp zwanzig Jahre alt. Es stand noch am Anfang seiner Blütezeit, als Königinwitwe Agnes von Ungarn die Oberleitung von 1317–1364 innehatte, nachdem die Gründerin, Königinwitwe Elisabeth, 1313 gestorben war. Theodor von Liebenau erwähnt das besondere Vertrauensverhältnis zwischen Königsfelden und Papst Johann XXII.; er meint sogar, der Ablassbrief vom 6. September 1329 sei «wohl im Auftrage des Papstes» erlassen worden⁴⁰. Dieser Vermutung können wir, im Hinblick auf die oben dargelegte Einstellung der Kurie zu den Kollektivablässen, kaum zustimmen. Georg Boner andererseits möchte die Urkunde in den Zusammenhang mit dem eben der Vollendung entgegengehenden Bau der Klosterkirche stellen⁴¹. Dem ist freilich entgegenzuhalten, dass in der Dispositio

38 Siehe die Stammtafel bei E. Maurer, Das Kloster Königsfelden (KDM Aargau III, 1954), p. 10.

⁴¹ G. Boner, loc. cit., 92.

³⁹ Zur Königsfeldener Klostergeschichte vor allem: G. Boner, Die Gründung des Klosters Königsfelden, in: Zeitschrift für Schweizerische Kirchengeschichte XLVII, 1953, 1ff., 81ff. und 181ff. E. Maurer, Das Kloster Königsfelden (Kunstdenkmäler des Kantons Aargau, Bd. III), Basel 1954. Daselbst alle ältere Literatur zusammengestellt.

⁴⁰ Th. v. Liebenau, Geschichte des Klosters Königsfelden (Luzern 1868), 50.

nicht, wie sonst üblich, verdienstliche Werke materieller Art (zum Beispiel Beiträge an die Baukosten), sondern nur Pietätsakte verlangt werden. Das von den Habsburgern so reich bedachte Königsfelden hatte solche Zuschüsse offenbar nicht nötig. Dagegen scheint mir sehr wohl möglich, dass der Ablassbrief eingeholt wurde, um die Feierlichkeit der Einweihung (September 1330) zu erhöhen, dies besonders durch fürbittendes Gedenken an die Klosterstifter⁴². Über die näheren Umstände der Erwerbung liegen im übrigen keine Nachrichten vor. Es fällt jedoch auf, dass innerhalb der knapp zwei Wochen vom 24. August bis 6. September 1329 in Avignon gleich fünf «Konstanzer» Kollektivablässe, nämlich für die Pfarrkirche Ailingen und die vier Frauenklöster Diessenhofen, Kirchberg, Offenhausen und Königsfelden, der Diözese Konstanz ausgestellt werden⁴³. In dreien derselben (Diessenhofen, Kirchberg und Offenhausen) wird als «impetrator» (Erwirker, Erwerber)⁴⁴ eines Predigermönches namens Werner Haso gedacht. Es ist durchaus denkbar, wenn auch nicht zu beweisen, dass dieser Dominikaner auch den Königsfeldener (und ebenso den Ailinger?) Ablassbrief aus Avignon mitgebracht hat.

Von dem Konsens des Diözesanbischofs fehlt jede Spur, doch kann derselbe sehr wohl in Form einer besonderen Urkunde erteilt worden sein, die verlorengegangen ist. Jedenfalls wurde der Ablassbrief tatsächlich verwendet, das heisst ausgehängt; das zeigen die Nagelspuren sowie das

teilweise verwaschene und gebleichte Kolorit.

Bei der Auflösung des Klosters und der Liquidierung seines Inventars (1528–1535) wanderte das ganze Königsfeldener Archiv nach Bern⁴⁵, von wo es erst im Laufe des 19. und 20. Jahrhunderts schubweise in das Staatsarchiv Aarau zurückkehrte⁴⁶. Unser Ablassbrief muss nun aber spätestens im 18. Jahrhundert aus dem Fonds der Klosterurkunden entfernt worden sein. Jedenfalls gelangte er in die Collectio diplomatica des Berner Historikers Gottlieb Emanuel von Haller (1735–1786) und mit derselben dann in den Besitz der Stadtbibliothek Bern⁴⁷. 1784 hat Haller seinem gelehrten Freunde Abt Martin II. Gerbert von St. Blasien rund 50 Bände seiner Urkundensammlung zwecks Verwertung in der «Germania sacra» zugeschickt⁴⁸; auf diesem Wege kam der Text des Briefes in die «Crypta San-Blasiana nova» von 1785.

Der Berner Ablassbrief

(dat. Avignon, 22. Oktober 1335) Tafel 40 und 41, Abb. 2 und 4

Archiv des Burgerspitals der Stadt Bern, Urkunden des Oberen Spitals Nr. 8 (zitiert O.8). Pergamentblatt 53 × 76 cm.

Schriftspiegel 40×60 cm. Initiale 17×16 cm (segnender Christus). Miniatur auf dem rechten Rand 40×7.5 cm (Johannes der Täufer).

Feine Tintenlinierung. Dunkelbraune Tinte.

- ⁴² G. Boner, loc. cit., 93. Vgl. ferner das um 1330 entstandene Jahrzeitenbuch von Königsfelden (Burgerbibliothek Bern, Mss. hist. helv. XV 54, abgedruckt von H. v. Liebenau in Argovia V, 52f.), in welchem die Anniversarien der Stifter verzeichnet sind. In der Zeit von 1325–1330 sind auch die Glasmalereien im Chor mit ihren Stifterbildern geschaffen worden (Maurer, loc. cit., 75f.). Ablassbrief, Jahrzeitenbuch und Chorfenster könnten sehr wohl in der Dedikation der Klosterkirche ihren «gemeinsamen Nenner» bzw. inneren Zusammenhang haben.
- 43 Regesta Episcoporum Constantiensium II, Nrn. 4191, 4194, 4195, 4196, 4197. Zur Verbreitung der Kollektivablässe im Bistum Konstanz vgl. allgemein: K. A. Fink, Die Stellung des Konstanzer Bistums zum Päpstlichen Stuhl im Zeitalter des avignonesischen Exils, Freiburg i. Br. 1931 (Abhandlungen zur oberrheinischen Kirchengeschichte VI), p. 155f.
- ⁴⁴ Die impetratores waren meist Rompilger oder auch Geistliche, die in Amtsgeschäften an die Kurie reisten und dabei für eine Kirche bzw. ein Kloster ihrer Heimat einen Ablass erwarben (J. Rest, loc. cit., 151 ff.).
 - 45 E. Maurer, loc. cit., 8 f. Aus dieser Zeit stammt auch der Schrift nach zu schliessen die Dorsalnotiz «Unützer Applas».

46 Nach freundlicher Auskunft von Herrn Emil Meyer, Adjunkt am Staatsarchiv Bern.

- 47 1951 hat die Burgerbibliothek die gesamten Manuskriptbestände der Stadtbibliothek übernommen.
- ⁴⁸ H. Haeberli, Gottlieb Emanuel von Haller (Diss. Bern, 1952, auch in: Archiv des Historischen Vereins des Kantons Bern, XLI, 2, 1952), p. 250f.

Am obern Rand Löcher mit Resten von Schnurschlaufen.

An der Plica 10 Siegelschnüre mit zum Teil grösseren Bruchstücken der Siegel. Ferner unten angeheftet ein Beibrief (Pergamentzettel 11 × 30 cm) mit dem Konsens des Bischofs von Lausanne vom 8. Januar 1340, an Pergamentstreifen mit dem gut erhaltenen Lausanner Diözesansiegel.

Schrift: Gleicher Typ wie im Königsfeldener Brief, jedoch gedrängter, da ein bedeutend längerer Text auf einem kleineren Blatt unterzubringen war. Ganze Ausführung (besonders der Schmuck) weniger gepflegt.

Text: Der Berner Ablassbrief ist bereits sowohl ediert⁴⁹ wie auch faksimiliert⁵⁰ worden, so dass wir uns mit der Wiedergabe der Übersetzung begnügen können:

Allen Kindern der Heiligen Mutter Kirche, an die gegenwärtiger Brief gelangt, entbieten Wir, Wilhelm, durch Gottes Barmherzigkeit Erzbischof von Antivari⁵¹,

Johannes, Bischof von Terralba52,

Thomas, Bischof von Knin53,

Franz, Erzbischof von Kertsch54,

Bruder Richard, Bischof von Scurschi55,

Raimund, Bischof von Cattaro⁵⁶,

Peter, Bischof von Montemarano⁵⁷,

Alamann, Bischof von Soana⁵⁸,

Philipp, Bischof von Salona59,

Gorzias, Bischof und Graf von Belluno/Feltre⁶⁰

immerwährendes Heil.

Der Glanz der väterlichen Glorie, der mit seiner unsagbaren Klarheit die Welt erleuchtet, begleitet die frommen Gebete der Gläubigen, die auf seine gnädigste Majestät hoffen, vor allem dann mit freundlicher Gunst, wenn die andächtige Demut derselben durch die Verdienste und Bitten der Heiligen unterstützt wird.

Es ist nun unser Wunsch, dass das Armenspital zum Heiligen Geist vor den Mauern von Bern in der Diözese Lausanne, das gegründet wurde zu Ehren des Heiligen Johannes des Täufers, und der Marienaltar daselbst mit geziemenden Ehren besucht und von den Gläubigen Christi stets verehrt werden.

Allen denen, die wahrhaft bereuen und gebeichtet haben und die sich zu Verehrung, Gebet oder Wallfahrt zu besagtem Spital begeben, sei es an einem von den Festen der Heiligen, deren Reli-

- 49 Fontes Rerum Bernensium VI (Bern 1891), Nr. 233.
- 50 H. Morgenthaler, Geschichte des Burgerspitals der Stadt Bern (Bern 1945), Abb. 3.
- 51 Siehe Anm. 24.
- 52 Terralbensis ep. Eubel I, 479: Johannes von Terralba (Sardinien), 1332-1356.
- 53 Laneriensis oder Laveriensis ep. ist aus Eubel nicht zu lokalisieren. Vielleicht handelt es sich um eine besonders schlimme Verschreibung von «Thomas Tiniensis ep.» (Bischof von Knin in Dalmatien zwischen 1334–1344; Eubel I, 486). Dieser subskribierte jedenfalls am 16. Januar 1335 einen Ablassbrief für das Kloster Bödecken (Staatsarchiv Münster i. W., Urk. Bödecken, Nr. 16).
- ⁵⁴ Wosprinnensis ep. für Vosprenensis: Franciscus de Camerino O. Praed. war am 24. Juli 1333 dem neugegründeten Erzbistum Kertsch (auf der Krim) vorgesetzt worden (Eubel I, 535, Anm.). Es handelt sich nicht um Wesprim (Ungarn), wie Delehaye (An. Boll. XLVI, 305) annimmt.
- 55 Cersonensis ep.: Ricardus Angelicus O. Praed. war am 16. Juli 1333 zum Bischof von Scurschi (auf der Krim) ernannt worden (Eubel I, 184).
- ⁵⁶ Cathariensis ep.: Raimundus Agotus von Cattaro (Kotor, in Dalmatien) 1331–1334; wurde dann nach Venosa in Unteritalien versetzt (Eubel I, 177). Trotzdem scheint er den alten Titel weitergeführt zu haben, womit er ja, wie wir schon mehrfach gesehen haben, nicht allein stand (vgl. Anm. 30 und 36).
 - 57 Montismarani ep.: Petrus von Montemarano (Unteritalien), 1334-1343 (Eubel I, 348).
 - 58 Suanensis ep.: Alamannus von Soana (Mittelitalien) 1330–1342 (Eubel I, 466).
 - 59 Salonensis ep.: Philippus von Salona (Griechenland) 1332-1343 (Eubel I, 430).
 - 60 Feltirensis et Belvensis ep. et comes: Gorzias von Belluno-Feltre (Oberitalien), 1327-1349 (Eubel I, 132).

quien oder Altäre sich daselbst befinden, oder an allen anderen nachgenannten Festen, nämlich: Weihnachten; Beschneidung; Dreikönigstag; Karfreitag; Ostern; Himmelfahrt; Pfingsten; Dreikeinigkeit; Fronleichnam; Auffindung und Erhöhung des Heiligen Kreuzes; Geburt und Enthauptung des Hl. Johannes des Täufers; der Apostel Petrus und Paulus und aller anderen Apostel und Evangelisten; Allerheiligen und Allerseelen; und am Feste des Heiligen Erzengels Michael; und an den jeweiligen Festen der Heiligen Jungfrau Maria, der Heiligen Märtyrer Stephan, Lorenz, Vinzenz, Georg, Blasius, Dionys, der Bekenner Niklaus, Martin, Augustin, Anton, Ambrosius und der Heiligen Jungfrauen Maria Magdalena, Katharina, Agate, Agnes, Margarete, Luzie, und während der Oktaven der vorgenannten Feste, sofern sie Oktaven haben, sowie am Kirchweihtag und an allen Sonntagen;

oder denen, die an irgendwelchen⁶¹ Predigten, Frühmessen, Vespern oder an beliebigen anderen

Gottesdiensten daselbst teilnehmen;

oder denen, die dem Leib Christi und dem Heiligen Öl, wenn sie in der Monstranz getragen wer-

den, gefolgt sind;

oder denen, die beim Abendglockenläuten nach dem Brauch der römischen Kurie kniefällig dreimal ein Ave Maria sagen; sowie auch denen, die zum Bau, zur Beleuchtung, zum Schmuck oder irgendeinem anderen Bedarf des besagten Spitals eine Handreichung leisten; oder denen, die in ihren Testamenten oder sonst Gold, Silber, Bücher, Kleider, Kelche oder irgendwelche andern milden Spenden besagtem Spital oder Altar geben, vermachen oder verschaffen;

oder denen, die die Armen daselbst besuchen, trösten und ihnen Liebesgaben reichen;

oder denen, die auf dem Friedhof einen Bittumgang abhalten; so oft, wann und wo auch immer

sie obgenanntes oder etwas davon andächtig verrichten,

gewährt jeder von uns aus der Barmherzigkeit des allmächtigen Gottes und gestützt auf die Vollmacht seiner heiligen Apostel Petrus und Paulus mitleidig in dem Herrn vierzig Tage Ablass von den ihnen auferlegten Strafen, unter dem Vorbehalt, dass die Bewilligung und Zustimmung des Diözesanbischofs sich dazufüge.

Zum Zeugnis dessen liegen wir gegenwärtigen Brief durch Anhängung unserer Siegel bekräftigen. Gegeben zu Avignon am 22. Oktober im Jahre des Herrn 1335 und im 1. Jahre des Pontifikates des Papstes Benedikt XII.

Beibrief

Im Namen der heiligen und unteilbaren Trinität Vater und Sohn und Heiliger Geist. Wir, Johannes, von Gottes Gnaden Bischof von Lausanne, da uns nicht wenig daran gelegen ist, dass das Spital zum Heiligen Geist vor den Mauern von Bern in unserer Diözese Lausanne mit gebührenden Ehren besucht und von den Gläubigen unablässig verehrt werde, stimmen wir allem und jedem zu, was in dem Briefe steht, dem gegenwärtiger Zettel angeheftet ist, und genehmigen es, und gewähren auch allen in diesem Brief Erwähnten mitleidig in dem Herrn vierzig Tage Ablass von den ihnen auferlegten Strafen und bestätigen alles in genanntem Brief enthaltene in dem Herrn. Zum Zeugnis dessen haben wir geruht, dass unser Siegel gegenwärtigem angeheftetem Zettel angehängt werde. Gegeben zu Lausanne, am 8. Januar im Jahre des Herrn 1340.

Dieser Text entspricht in allem dem gebräuchlichen Schema.

Die Festtagsliste in der Dispositio scheint dem Berner Ortsgebrauch angepasst zu sein. Wir besitzen zwar kein Kalendarium des Heiliggeistspitals, können aber als subsidiäre Quelle das um 1325–1340 entstandene Jahrzeitenbuch des St.-Vinzenzen-Münsters heranziehen⁶². Darin findet

61 Orig. nullis (keinen) muss doch wohl ullis (irgendwelchen) heissen.

⁶² Burgerbibliothek Bern, Mss. hist. helv. I, 37 (veröffentlicht von A. Gatschet im Archiv des Historischen Vereins des Kantons Bern VI, 1867, 309ff.).

sich ein Verzeichnis der «Feste, die man zu feiern pflegt», das mit der Liste des Spital-Ablassbriefes im wesentlichen übereinstimmt⁶³.

Geschichte⁶⁴: Das Berner Heiliggeistspital, der direkte Vorfahre des heutigen Burgerspitals, ist vor 1228 durch den Hospital-Orden de Spiritu Sancto gegründet worden. Etwa hundert Jahre später nahm die Stadt den eigentlichen Spitalbetrieb in die Hand, der nun Oberes Spital – im Unterschied zum 1307 errichteten Niederen oder Unteren Spital – genannt wurde. Dasselbe Gebäude (am Tiergraben ausserhalb der Stadtmauern) beherbergte aber weiterhin den Konvent zum Heiligen Geist.

Über die näheren Umstände der Erwerbung des Ablassbriefes wissen wir wiederum recht wenig. Hans Morgenthaler sieht in ihm einen Hinweis auf wichtigere Bauarbeiten in der Kirche⁶⁵, möglicherweise Reparaturen von Schäden, die bei den Belagerungen Berns durch Rudolf von Habsburg 1288 entstanden wären. Dazu passt, dass in der Dispositio unter anderem mildtätige Beiträge zum Bau und zur Ausstattung verlangt werden. Es handelt sich aber dabei um eine in den Kollektivablässen sehr häufig wiederkehrende Formel, aus der man wenig Schlüsse auf den besonderen Fall ziehen kann⁶⁶. Auch will die zwischen der Ausfertigung des Briefes und dem Konsens des Diözesanbischofs eingetretene Zeitspanne von mehr als vier Jahren kaum etwas über die Dauer eventueller Bauarbeiten besagen; solche Verzögerungen kamen nämlich nicht selten vor⁶⁷.

Der einzige baugeschichtliche Hinweis von Belang ist demnach die erstmalige Erwähnung des Marienaltars in der Spitalkirche.

KUNSTGESCHICHTLICHE BETRACHTUNG Von OTTO HOMBURGER*

(TAFELN 39-50)

Der Verfasser des vorausgehenden Abschnittes hat in seinen diplomatisch-historischen Ausführungen darauf hingewiesen, dass in wertvollen, schnell aufeinanderfolgenden Arbeiten ein reiches Material an illuminierten Ablassbriefen gesammelt und vom Standpunkt des Kirchenhistorikers und Urkundenforschers aus untersucht worden ist. Der für Königsfelden ausgestellte Ablass vom 9. September 1329 ist wohl einer der künstlerisch eindrucksvollsten Vertreter der Gattung, und obwohl diese Denkmäler mehr oder weniger übergreifen in das Gebiet der religiösen Volkskunde, ist es verlockend, mit den Maßstäben der Archäologie an sie heranzutreten, Heimat und Geltungsdauer des Stiles der Illuminierung zu bestimmen und die so gewonnenen Resultate auch für die kunsthistorische Situation der Zeit zu verwerten.

Eng verwandt mit dem Schmuck des erwähnten Schriftstückes ist die Ausmalung des zweiten, sechs Jahre jüngeren Dokumentes, das für das Berner Spital am 22. Oktober 1335 ausgestellt worden ist. Durch die beiden Denkmäler ist der Weg, den wir beschreiten wollen, abgesteckt.

⁶³ p. 2f. (AHVB VI, 487ff.).

⁶⁴ H. Morgenthaler, Geschichte des Burgerspitals der Stadt Bern (Bern 1945), 1-5.

⁶⁵ Loc. cit., 5.

⁶⁶ P. H. Delehaye, An. Boll. XLVI, 319f.

⁶⁷ J. Rest, loc. cit., Anm. 20.

^{*} Den Leitern der Archive und Bibliotheken, die weitgehend die vorliegende Arbeit unterstützt haben, sowie den Kollegen, von denen ich beraten worden bin, spreche ich meinen verbindlichsten Dank aus. Verpflichtet bin ich vor allem Herrn Prof. Joseph Rest, Freiburg i. Br., der mir sein vor über 30 Jahren gesammeltes, reiches Material an Aufzeichnungen und Photographien in grossmütiger Weise zur Verfügung gestellt hat (vgl. Beitrag von Steiger, S. 134 und Anm. 2).

Es erheben sich zwangsläufig die Fragen: Woher kommt dieser Maler, wie lange war er an der Arbeit, wie verläuft seine Entwicklung innerhalb der Werkstatt? Eine Auswahl aus deren Erzeugnissen, die gegründet ist auf veröffentlichtem Material und auf Studien des Verfassers im südwestdeutschzschweizerischen Raum, muss einstweilen genügen, diese Fragen zu erörtern.

DER KÖNIGSFELDENER ABLASSBRIEF**

Die Ausschmückung der aussergewöhnlich stattlichen und mit geräumigen Zeilenabständen beschriebenen Urkunde besteht aus der die Seite beherrschenden Initiale U, aus vier mit gleichartigem Rankenwerk gezierten Buchstaben N, S, M und E, die über die oberste, auf 22 mm erhöhte Schriftzeile um mehr als dieses Mass hinausragen, und aus fünf kleineren Initialen, die den Anfang der Sätze bezeichnen (Abb. 1 u. 3). Der grosse, bildgeschmückte Buchstabe U unterscheidet sich durch seine Ausmasse – 178:222 mm – grundsätzlich von den «Miniaturen» der illuminierten Handschriften und erinnert durch die Einfachheit der Aufteilung und die Monumentalität der Farbflächen – Orange, Zinnober, Smaragdgrün und schwarzgraues Violett – eher an die Wirkung von Wandgemälden. Die beiden senkrechten Schäfte des U-Buchstabens sind so breit angelegt, dass eine wellenförmig verlaufende, im Pergament ausgesparte Weinranke darin Platz findet, deren Stiel den Schwanz eines zuoberst dargestellten Fabeltieres fortsetzt; dass dieses statt eines Paares von Füssen nur ein Bein besitzt, ist der auch weiterhin zu beobachtenden Primitivität des Malers zuzuschreiben. Offenbar hat er es seiner Vorlage zu verdanken, wenn das in strenger Frontalität gesehene, nach unten sich verjüngende Antlitz Christi, das die Grenzen des Buchstabenfeldes zu sprengen droht, einen suggestiven, Ehrfurcht heischenden Eindruck hervorruft. Das Eigentümliche der Komposition besteht darin, dass nur der oberste Teil der Brust noch zu sehen ist und dass von den Armen nur die aufwärts gerichteten Hände – die linke geöffnet, die rechte segnend nach griechischem Ritus – mitsamt der Ärmelöffnung gezeigt werden. In der Anordnung der Haare – mit der viergeteilten Mittelsträhne über der hohen Stirn und den ausgedrehten Locken – ist die Wirkung eines byzantinischen Vorbildes zu erkennen, das bereits die Umprägung durch gotische Formensprache empfangen hat. In diesem Sinne sind auch die gestreckten Konturlinien der stilisierten Nase und die Form des Bartes zu verstehen; dass der Ansatz des Schnurrbartes bis in die Höhe der Nasenflügel hinaufgerückt ist, dass der ungeformte Hals zu breit und die segnende Hand völlig unartikuliert wiedergegeben sind, wird uns - als typisches Merkmal dieser eigenartigen Werkstatt berufsmässiger Urkundenausfertiger – noch häufig begegnen. Zu beachten sind ferner die mit einer gewissen Subtilität gezeichneten Augen und die Form des Mundes, bei dem die waagrechte Trennung der verschieden breiten Lippen durch einen stets wiederkehrenden, leicht gebogenen, seitlich über das Rot hinausragenden Strich bezeichnet ist. Der durch Rot und Dunkelviolett abgeteilte Kreuznimbus findet kaum Platz zwischen den Buchstabenbalken und dem lockenumrahmten, göttlichen Haupt.

DER ABLASSBRIEF DES BERNER HEILIGGEISTSPITALS

Archiv des Burgerspitals (Abb. 2 und 4)

Entsprechend den geringeren Ausmassen dieser Urkunde (siehe oben, S. 140) ist die beherrschende U-Initiale kleiner – 172:160 mm – als bei dem für Königsfelden ausgestellten Ablass; der reichere Inhalt ist zusammengedrängt, und es haben fünf durch Blattornamentik gleichartig

^{**} Die Urkunde ist neuerdings als Leihgabe der Burgerbibliothek im Bernischen Historischen Museum ausgestellt worden.

verzierte Anfangsbuchstaben in der obersten, erhöhten Zeile Platz gefunden. Die Farben sind die gleichen, mit Ausnahme der mit Senfgelb lavierten Zwickel, die zwischen Bogen und abschliessende Horizontale eingefügt worden sind; das Orange fehlt ganz. Der Werkstattzusammenhang mit der Königsfeldener Urkunde wird anderseits erwiesen durch die Übereinstimmung in den Weinranken, wenn auch die Konturen der Blätter weniger gestrafft sind und das Phantasietier weggeblieben ist. Der nicht häufige Typus des thronenden, den Segen erteilenden Christus, dessen Linke auf der Weltkugel¹ ruht, nimmt offenbar Bezug auf den Anfang der Präambel: Splendor paterne glorie, qui sua mundum ineffabili claritate illuminat, pia vota fidelium de clementissima eius maiestate... benigno favore prosequitur (vgl. die Übersetzung S. 141). Vermutlich lehnt sich diese Darstellung der Majestas Domini an ein Kultbild an, wie ein ähnlich schlankes, in det Silhouette geschlossenes Bild der sitzenden Muttergottes in einer hölzernen Madonnenstatue des Konstanzer Münsters erhalten ist^{1a}. Ein ausgesprochenes, noch aus dem ausgehenden 13. Jahrhundert herzuleitendes Stilgefühl verraten die vollen Mantelfalten, die vor dem rechten Knie in nahezu rechtwinkligen Brechungen verlaufen und am Boden durch Stauung Formen annehmen, die für einen um 20–30 Jahre zurückliegenden Stil charakteristisch sind. Im einzelnen verraten die Proportionen des Gesichtes - hohe Stirn, langgestreckte gerade Nase, kurzes Kinn - auffallende Übereinstimmungen. Wenn der Maler die Massverhältnisse des Christuskopfes ins Unnatürliche verändert und die roten Tupfen an den äussersten Rand der Wangen geschoben hat, so folgt er darin einer seit 1330 zu beobachtenden Atelier-Manier, von der noch zu reden sein wird. Zu seinem Typenvorrat gehört auch die Figur des stehenden, die Scheibe mit dem Lamm haltenden Johannes, der, von steilem Rechteck gerahmt und von einem Spitzgiebel gleichsam bekrönt, den rechten Abschluss der Schriftfläche bildet². In Bern hatte der Täufer seine Berechtigung, denn das Armenspital zum Heiligen Geist ist ihm zu Ehren gegründet worden (vgl. den Wortlaut der Urkunde und Anm. 40).

Die zwei besprochenen Ablassbriefe, deren Entstehungszeit um sechs Jahre differiert, gleichen sich in Schrift, Stil und Einzelmotiven so stark, dass – wie schon hervorgehoben – ein gemeinsames Atelier angenommen werden muss. Ehe wir dazu übergehen, die Produktion dieser vermutlich für Lohn arbeitenden Werkstatt als Ganzes zu betrachten und damit beginnen, den Typenvorrat der Figuren zu untersuchen, muss zeitlich weiter ausgeholt werden.

Dem grossflächigen Schulterbild Christi, wie es auf dem Königsfeldener Ablassbrief uns entgegentritt, geht voraus ein Typus, der in äusserst primitiver Fassung eine «Gesichtsmaske» bietet:
drei spitz zulaufende, zackenförmige Strähnen repräsentieren den Bart und die seitlichen Haarlocken. Als Beispiele seien angeführt Ablassurkunden, die am 25. April 1326 für Rheydt (Niederrhein) (Abb. 20)3, am 15. September 1326 für Klosterneuburg (Abb. 19)4, am 30. September
1327 für die Kapelle im Hause Ottos und Haimos in Wien (Abb. 22)5 ausgestellt worden sind.

- ¹ Der linke untere Sektor des olivgrün getönten Kreises ist im Pergament ausgespart; dieses Viertel bezeichnet in den mittelalterlichen «Weltkarten» den Erdteil Europa (vgl. die Berner Codices 417, fol. 88^v, [Abb. 6 bei Theophil Ischer, Die ältesten Karten der Eidgenossenschaft, 1945], ferner 212, fol. 109, 224, fol. 105, 698, fol. 68^v).
- ^{1a} Jetzt als Leihgabe im Rosgarten-Museum. Vgl. Julius Baum, Gotische Bildwerke Schwabens, 1921, S. 141/142, Abb. 21. Zuletzt mit richtiger Datierung bei Heribert Reiners, Das Münster Unserer Lieben Frau zu Konstanz, 1955, S. 393/394, Abb. 352 (Die Kunstdenkmäler Südbadens I).
 - ² Über Typus und Verwendung der Johannesfigur vgl. unten, S. 152 und Anm. 40.
- ³ Staatsarchiv Düsseldorf. P.H. Delehaye, Les lettres d'indulgence collectives, chap. IV; Analecta Bollandiana XLV, 1927, S. 332 (vgl. Beitrag v. Steiger, Anm. 3),
- ⁴ Ausgestellt für die Leopoldskapelle in Klosterneuburg bei Wien. Original Stiftsarchiv Klosterneuburg. Fontes rerum austriacarum, II. Abt. Diplomata et acta X 1, Nr. CCXXVI (herausgegeben 1857). Wilhelm Erben, Bemalte Bittschriften und Ablassurkunden, Archiv für Urkundenforschung VIII, 1923, S. 181, Nr. 1. Delehaye, a.a.O., S. 333.
- ⁵ Archiv der Stadt Wien, für Jodoks-Altar in der Marienkapelle der obengenannten Wiener Bürger, 525x740 mm. Der Illuminator verwendet nur gelbe und rote Farbe, Mitt. des Inst. f. Österr. Geschichtsforschung XI, 1890, S. 451. Quellen zur Geschichte der Stadt Wien, 2. Abt. I, Nr.101. Erben, a.a.O., Nr. 2. Rest, a.a.O., S. 163, Anm. 76. Für kostenlose

Die Vermutung, dass ein berühmtes, altehrwürdiges Christusbild eine denkbar primitive Fassung gefunden hat, wird bestätigt durch die östlichen Ikonen, über die André Grabar 1923 und nochmals 1931 gehandelt hat, ausgehend von der berühmten «Sainte Face» der Kathedrale von Laon⁶.

Eine Erklärung für die Form des Bartes bietet das legendäre Christus-Porträt, das die Kirche S. Bartolomeo degli Armeni in Genua 1384 durch ein Vermächtnis erhalten hat. Sie erhebt den Anspruch, in der Ikone das Bildnis zu besitzen, das durch Abdruck des Gesichtes Christi auf das Schweisstuch, das Mandylion, entstanden ist und dem Auftraggeber eines unfähigen Malers, dem König Abgar von Edessa gesandt wurde; von Edessa soll es 944 nach Byzanz gebracht worden sein. Die Reliquie wird – nach Art byzantinischer Ikonen – bedeckt durch eine mit reichem Silberfiligran gezierte Silberplatte, die so weit ausgeschnitten ist, dass nur das Gesicht und die drei spitzen Endungen von Bart und Haupthaar zu sehen sind (Abb. 22). Bild und Fassung gehen, soweit die Photographie ein Urteil zulässt, schwerlich über das 14. Jahrhundert zurück?.

Offenbar befriedigten Illustrationen dieser primitiven Art nicht auf die Dauer, und kaum ein Jahr später, am 7. Juni 1328, wird für St-Léonard in Léau (in Lewis, Leodiensis diocesis) eine Urkunde hergestellt, die in Bild wie Schrift etwas völlig Neues bringt und damit an den Anfang der Reihe einzuordnen ist, der die beiden Berner Schriftstücke angehören; es verlohnt sich, hierauf näher einzugehen⁸ (Abb. 5). Die Innenfläche des stark in die Breite gezogenen U-Buchstabens wird gefüllt von einem protomenartigen Bild Christi, das im Typus dem Königsfeldener entspricht, aber durch die glotzenden Augen mit den kreisförmigen Pupillen, die unförmig breite, niedere Stirn und die Wundmale an den Innenflächen der Hände sich unterscheidet. Die Ausführung verrät eine schwächere Hand, man beachte nur die Behandlung des Bartes, der auch hier nicht die Oberlippe bedeckt, sondern zu hoch an den Nasenflügeln ansetzt. Die den Buchstabenstamm füllenden Ranken gleichen im Typus den unsrigen, sind aber weniger präzis gezeichnet. Wiederum bildet ein Fabelwesen den oberen Abschluss der rechten Füllung; diesmal trägt der tierische Körper einen bärtigen Menschenkopf, dessen Haare – gleichsam flügelartig – nach rückwärts sich abspreizen. Die Reihe figürlicher Motive ist damit nicht erschöpft. In einem hochgestellten, die Breite des linken Randes füllenden, rechteckigen Rahmen ist ein barhäuptiger, nimbenloser Abt in Vorderansicht dargestellt, über dem in schöner, gleichzeitiger Kursive «sanctus Leonardus» (der Name des Titularheiligen der Kirche) angeschrieben ist, darunter kniet der Erwirker – «Impetrator» - des Ablasses, « Magister Johannes de Sceverstene clericus». Bei beiden Figuren weist die gute Modellierung der Gewandung auf die Formensprache der Zeit oder – genauer gesagt – der vorausgehenden Dezennien. Verzeichnungen oder Vereinfachungen, wie sie der zu breite Hals und die merkwürdig stilisierten Ohren des Heiligen aufweisen, werden wir als Werkstatteigentümlichkeiten regelmässig wiederbegegnen. Aus dem folgenden Jahre 1329 liegen Wiederholungen des

Überlassung einer Photographie sind wir dem Direktor des Archivs, Dr. Kratochwill, zu Dank verpflichtet. In einer interessanten, aber erstaunlich rohen Ausführung begegnet dieser Kopftypus in einem aus zwei zinnenbekrönten Mauern gebildeten Initial, das eine für Saint-Martin de Picquigny (Somme) 1323 (11. Mai) ausgestéllte Ablassurkunde einleitet. Der Liebenswürdigkeit von Monsieur J. Estienne, archiviste de la Somme, der in der Bibliothèque de l'École des Chartes LXXXIV, 1923, S. 428 ff., dieses Dokument veröffentlicht hat, verdanke ich eine Photokopie desselben (Amiens, Archives départementales, cote 18 G 13 nº 1). - Rest a.a.O., Anm. 76.

⁶ André Grabar, La tradition des masques du Christ en Orient chrétien, Archives alsaciennes d'histoire de l'art, II, 1923, S. 1–11, Abb. 1–4 (vgl. Congrès archéologique Reims, 1, 1911, Taf. nach S. 218). – Ders. «La Sainte Face de Laon», «Zoographica», séries d'études de la peinture religieuse sur bois, fasc. 3, Publications d'institut Kondakov, 1931.

7 Ernst von Dobschütz, Das Christusbild Abgars, Monatsschrift für Gottesdienst und kirchliche Kunst, XIV, 1909, S. 265/272, insbes. S. 269 und (ungenügende) Abb. 1. Vgl. des gleichen Autors grundlegendes Werk: «Christusbilder», Texte und Untersuchungen zur Geschichte der altchristlichen Literatur, N. F. III (XVIII) 1899, S. 191-194. Für eine Photographie bin ich Sig. Dottore Fravetti, Genua, zu grossem Dank verpflichtet.

Zu den Bildnissen Christi sind zu vergleichen die Artikel «Antlitz» im Reallexikon zur Deutschen Kunstgeschichte, Bd. 1, und «Acheiropoietos», Reallexikon für Antike und Christentum I, 1950, Sp. 69–71, ferner Paul Vignon,

Le Saint-Suaire de Turin, 1939.

8 Brüssel «Archives générales du Royaume», Text abgedruckt bei Delehaye, a.a.O. XLIV, 1926, S. 363/64, Nr. X.

Typus auf drei Urkunden vor, die schnell aufeinanderfolgend – 24. August, 29. August, 6. September – für Auftraggeber des oberrheinisch-südwestschwäbischen Gebietes geliefert worden sind: für Agnes nach Königsfelden (siehe oben), für das Dominikanerinnenkloster Kirchberg (Oberamt Sulz), dessen Schutzherren, die Grafen von Hohenberg, Vettern der Agnes, waren (Abb. 7)9, und für die Kirche von Ailingen bei Friedrichshafen¹⁰. Während bei der zuletzt genannten Urkunde (Abb. 6) die Ranke des zweiten Buchstabenbalkens den Schwanz eines aus Menschenkopf und Tierkörper zusammengesetzten, mit einer Kapuze bekleideten Fabelwesen fortsetzt und somit zwischen dem zuvor behandelten Stück von Léau und der Königsfeldener Initiale steht, ist bei dem Kirchberger Indulgenzbriefalles Zoomorphe ausgemerzt und dieses Element, von dessen Übernahme aus der oberrheinischen Ornamentik noch die Rede sein wird, für immer aus dem Motivenschatz der Illustratoren verschwunden. In den feinfühlig geführten Umrissen des birnförmigen Gesichtes, in der Art, wie die Haarsträhnen Stirn und Wangen einrahmen und wie sie geschichtet sind, gleicht das ebenbürtige Stuttgarter Bild dem Berner, wenn auch bei jenem die Wangenflächen fühlbarer modelliert sind. Bei beiden bildet die Frisur eine vierteilige Mittelsträhne, die aber nicht – wie bei den noch zu nennenden Christusbildnissen des Matthäus Parisiensis (siehe Abb. 31) – in die Stirne fällt, sondern im Rahmen der das Gesicht einfassenden Locken abgeschnitten erscheint; unverstanden und schematisiert erhält sich diese Eigentümlichkeit des «Ateliers». Bei sämtlichen bisher betrachteten Darstellungen sind die Säume der auffällig weiten Ärmel noch sichtbar; von den Wundmalen in den Innenflächen der Hände wird noch zu reden sein.

Bei den eindrucksvollen und auffallend reisen Malereien der Urkunden für Königsselden und Kirchberg (Abb. 3 und 7) kann man sich des Eindrucks nicht erwehren, dass die Proportionen des Antlitzes Christi beeinflusst worden sind durch Massverhältnisse, die vermutlich für den Versertiger des Vorbildes unserer Bildnisreihe noch bestimmend waren. Im Zusammenhang damit sei hingewiesen auf die künstlerisch hochstehenden Gesichtszeichnungen von göttlichen Personen und Allegorien, die um die gleiche Zeit ein Oberitaliener, Opicinus de Canistris, in Avignon ausgeführt hat. Die schwerverständlichen, gedanklich und bildlich ausgebreiteten Kompositionen des seltsamen Mannes, die im Cod. Pal. lat. 1993 der Vaticana überliesert sind, hat Richard Salomon in den Studies of the Warburg Institute (Ia) 1936 veröffentlicht (vgl. dazu die näheren Angaben in Anm. 52).

Es scheint, dass bei dem zunehmenden Bedarf an illuminierten Ablassbriefen, die besonders häufig aus dem oberrheinisch-schwäbischen Gebiet und aus dem Tirol¹¹ begehrt wurden, gering befähigte Maler beschäftigt worden sind, was bestätigt wird durch die zunehmende Schematisierung der Christusbilder des zuvor beschriebenen Typus, nur Schrift und Ornamentik bleiben sich gleich¹². Am Beginn der Reihe steht eine Urkunde von bescheidenen Ausmassen, die am 5. April 1330 für das Frauenklösterchen Wittichen bei Wolfach (im mittleren Schwarzwald)

⁹ Dankenswerter Hinweis von H. Decker-Hauff – Stuttgart, Hauptstaatsarchiv J 28 Nr. 8. 532 x 800 mm, Initiale 149 x 165 mm. Über den Impetrator, den Dominikaner Haso und weitere von ihm erwirkte Ablässe vgl. oben, Abschnitt v. Steiger, S. 140. – Über Sammelaufträge vgl. Rest, a.a.O., S. 152. – Regest. Episc. Constant. II, Nr. 4195. – Delehaye a.a.O., XLV, S. 333.

¹⁰ Pfarrarchiv, 54×70 cm, Initiale 14×18 cm. – Regest. Episc. Const. II, Nr. 4191 – Delehaye, XLV, S. 333.

E. v. Ottenthal und O. Redlich, Archivberichte aus Tirol I–IV, 1888–1912 (Mitteilungen der dritten (Archiv) Sektion der K. K. Central-Kommission zur Erforschung und Erhaltung der kunst- und historischen Denkmale 1, 3, 5, 8). – Leo Santifaller, Illuminierte Urkunden, «Der Schlern», XVI, Bolzano 1935, S. 113–125. – Derselbe, Über illuminierte Urkunden. Kunstgeschichtliche Studien, Dagobert Frey dargebracht, 1943, insbes. S. 227ff. – Ein Verzeichnis der illuminierten Ablassurkunden in Tirol, die bei Delehaye nicht aufgeführt sind, hat Herr Dr. Alphons Schönherr dankenswerterweise für die Burgerbibliothek Bern aufgestellt.

¹² Eine Ausnahme vom Üblichen bildet die Initiale mit Brustbild Christi in der am 22. Mai 1330 ausgestellten Urkunde für die Pfarrkirche in Helden, bei der das Buchstabengerüst nicht durch eine Ranke, sondern nur durch einfache Schraffur gefüllt ist. Siehe Bau- und Kunstdenkmäler von Westphalen, Kreis Olpe, 1903, S. 105, Abb. ebenda S. 54, S. 102.

ausgestellt worden ist; auch die Schrift zeigt nicht die stolzen Züge des führenden Schreibers (Abb. 8)¹³. Die Nase und damit der Mittelteil des Gesichtes sind unnatürlich in die Länge gezogen, die Haare umgeben die hohe Stirn und die Wangen wie ein ovaler Kranz, an den – sinnlos nach aussen verschoben – ursprünglich als Wangenbelebung gedachte rote Halbkreise sich fleckenartig anlehnen. Wohl erstmalig fällt auf, dass in der Überschrift die Zwischenräume des M durch symmetrische Fische gefüllt sind, was offenbar zur Gepflogenheit wird (vgl. Abb. 15–17). Wenn dagegen in das unziale N von Universis ein Greisenkopf eingezeichnet ist, so handelt es sich um ein Motiv, das zwar bereits 1326 in dem erwähnten, so andersartigen Klosterneuburger Dokument begegnet ist, das aber aufgegeben wird.

Wenige Tage später, am 10. April, ist der engverwandte Christuskopf einer Urkunde für St. Vitus München-Gladbach (ehemalige Diözese Lüttich) ausgestellt worden (Abb. 9)¹⁴. Vom 9. September des gleichen Jahres ist der Ablassbrief der Heilbronner Kilianskirche datiert: «in heilprunne dedicatam in honore sancti kyliani herbipolensis» ¹⁵. Eine scheinbar geringfügige Veränderung vollzieht sich darin, dass die Ärmelenden nicht mehr sichtbar sind und sogar die Hände vom gebogenen U-Rahmen stark überschnitten werden; sie schliessen eng den wie immer zu breit gebildeten Hals ein (Abb. 10). Das gleiche gilt von einem für Purgstall bei Bozen ausgemalten Ablass – vom 28. März 1331 –, der aus der St.-Galler Sammlung Mettler in die Pierpont Morgan Library gelangt ist und die schönen, regelmässigen Schriftzüge der Königsfeldener Urkunde aufweist (Abb. 12)¹⁶. Eine manieristische Erstarrung der Gesichtszüge nimmt – unter Beibehaltung des Typus – immer mehr zu, was durch Vergleiche mit Beispielen aus den Jahren 1330 bis 1337 anschaulich gemacht werden kann (Abb. 13, 14). Die für die Spitalkirche in Latsch, Vintschgau (Diözese Chur) ausgestellte Urkunde vom 18. Mai 1337 enthält wohl eines der spätesten vom Hauptmeister gemalten Christusbildnisse¹⁷.

Die gleichen Veränderungen sind zu verfolgen an den Christusbüsten, die, umgeben von gleichfalls rechteckigen Bildnissen der Apostelfürsten Petrus und Paulus, in der reichen Ausmalung

- ¹³ Donaueschingen, Fürstliches Archiv, 430 x 610 mm, Initiale 99 x 102 mm. Fürstenbergisches Urkundenbuch V, 1885, Nr. 399, 2. Erben Nr. 5. Delehaye IV, S. 334. Bei der Schrift, die zwar Werkstattgewohnheiten mit dem bisherigen teilt, fallen u. a. die niederen Mittellängen auf.
- 14 «Monasterium Gladbacense et capellae sanctorum Stephani et Benedicti ibidem», Staatsarchiv Düsseldorf, München-Gladbach 102. Brasse, Urkunden und Regesten von Stadt und Abtei M Gl. I, 1914, Nr. 250 mit Abb. R. Knipping, Regesten der Erzbischöfe von Köln, IV, 1915, Nr. 2015. Delehaye, a,a.O. XLV, S. 334.
- ¹⁵ Gehörte zur Diözese Würzburg. Heilbronn, ehem. Gymnasialbibliothek, jetzt Stadtarchiv. Abgedruckt: E. Knupfer, Urkundenbuch der Stadt Heilbronn, Württembergische Geschichtsquellen V, Bd. I, S. 56, Nr. 124. Erben, Nr. 7. Delehaye, S. 334. Die Schrift von gleicher Hand wie die der Königsfeldener Urkunde, die auch in der lebendigen Wiedergabe der Ranke nahe verwandt ist. Veränderung im Gesichtstypus (der Mund ist überdies durch Gekritzel verdorben), Wundmale nur an der rechten Hand.
- ¹⁶ Pierpont Morgan Library M 762. 69 x 72 cm, Initiale 15 x 20 cm. Seymour de Ricci, Census of Medieval... Mss. II, 1937, mit älterer Literatur.
- ¹⁷ Staatsarchiv Bozen, Urk. 2. Siehe Ottenthal Redlich, Archivberichte aus Tirol, Teil 2, Nr. 282. Erben Nr. 24. Dankenswerter Hinweis und Photo von Alphons Schönherr.

Es seien als weitere Vertreter dieses Christustypus angeführt Urkunden für:

Bödecken bei Paderborn, vom 16. Januar 1335, Münster, Staatsarchiv, Mon. Nr. 16 (Abb. 13). Die Einrahmung des länglichen Gesichtes und der – wie zumeist – über der Stirn schräg verlaufende Haaransatz bilden ein gestrecktes Oval. Grund der Initiale Lila, die übrigen Farben Gelb, Zinnober, Grün. – Erben Nr. 19, Delehaye XLV, S. 335.

Säckingen, Diözese Konstanz, vom 30. September 1335, Capella sancti Nicholai... in honore sanctorum Hilarii, Fridolini fundata (Abb. 14): Karlsruhe, Generallandesarchiv, 563 x 774 mm, Initiale 193 x 249 mm. Wundmale nur an der rechten Hand, Blattwerk mit doppelter Aderung im linken Balken (Reg. Episc. Const. 4482. – Rest, S. 159, Anm. 65). Die Reihe, zu der auch die Anm. 44 behandelte Initiale einer Urkunde für Echternach (Abb. 10) gehört, liesse sich zweisellos erweitern. Die bei den angeführten Beispielen auffallend hohe Stirn, die von einer nur schmalen Haarsträhne in breitvovaler Kurve eingerahmt wird, erinnert an «das heilige Antlitz», wie es in Aufnahmen nach dem Turiner Grabtuch sich darstellt (vgl. bei Paul Vignon, a.a.O., Fig. 40 und 45).

von Urkunden der Jahre 1333 und 1334 begegnen¹⁸, und sie wiederholen sich an ganzfigurigen Darstellungen des thronenden Christus, wie eine solche in dem oben besprochenen Denkmal des Berner Spitals erhalten ist. Es ist mir einstweilen nur ein weiteres Beispiel dieses Motives bekannt, das bei anscheinend geringerem künstlerischem Wert, bis in Einzelheiten der Faltengebung, an die Berner Urkunde sich anlehnt, aber vor allem in den überschlanken, den Initialschmuck überschneidenden stehenden Figuren der Erzapostel und in den Gruppen der Stifterfamilie ein wenn auch nur wenig jüngeres Stadium verrät¹⁹. Wie auf Wiedergaben des Jüngsten Gerichtes hält Christus die geöffneten Hände dem Beschauer entgegen²⁰. Die Urkunde ist datiert vom 15. September 1336 und ausgefertigt für das Augustinerinnenkloster Ahnaberg in Kassel; schon die Schrift beweist die Herkunft aus dem Avignoneser Atelier.

Der erste Eindruck, den die zuvor besprochenen, vermutlich unzählige Male wiederkehrenden Darstellungen des Schulterbildes Christi hervorrusen, ist der, dass irgendein verehrungswürdiges Andachtsbild die Anregung vermittelt hat. Wir haben weiter oben, bei Besprechung der in drei Haarsträhnen endenden Christusmaske, die auf Urkunden von 1326 und 1327 begegnet ist, auf das legendäre Altarbild hingewiesen, das in S. Bartolomeo in Genua auf bewahrt wird. Sollte dieser oder ein anderer der ἀχειροποίητοι (Achiropoiiten), der nicht von Menschenhand stammenden Christusbilder auch mitgewirkt haben bei der Schaffung des Typus, der durch das Königsseldener, auf ungleich höherer Stuse stehende Bildnis und seine Wiederholungen vertreten wird? Die den Händen eingedrückten Wundmale, die zwar in dem soeben genannten Initial weggelassen wurden, sonst aber allgemein vorkommen, lassen allerdings auf Einfluss einer weiteren Vorlage schliessen, auf den Christus, wie er bei Darstellungen des Jüngsten Gerichtes als seierlich Thronender wohl nicht vor dem 12. Jahrhundert²¹, sehr häusig aber in den deutschen illuminierten Handschristen des 13. Jahrhunderts begegnet²². Als besonders schönes Beispiel sei der reichzillustrierte oberrheinische Zisterzienserpsalter, der heute in Besançon auf bewahrt wird, angeführt,

¹⁸ Als Beispiele dieser figurenreichen Ablassbriefe, für die vermutlich entsprechend hohe Beträge zu entrichten waren, seien aufgeführt Urkunden für:

Schildesche bei Bielefeld, ehem. Nonnenkloster, vom 1. Mai 1333, Münster, Staatsarchiv, Schildesche, Mon. No. 70a (Abb. 17). 572 x 815 mm. Neben den drei 11 cm hohen Brustbildern vier stehende Figuren, Madonna zwischen Magdalena (mit flaschenförmigem Salbgefäss) und Katharina, links von ihnen Johannes d. T. nach rechts gewandt. – Nordhoff in Archivalische Zeitschrift V, 1880, S. 144–148, und in Bonner Jahrbücher, Bd. 68, 1880, S. 125–131, insbes. S. 128. – Die Bau- und Kunstdenkmäler Westphalens, Kreis Bielefeld Land, 1906, Abb. Tafel XI, 1 und pass. – Erben Nr. 13. – Delehaye, a.a. O., XLV, S. 334.

Sterzing, Marienkirche, vom 19. Dezember 1333, Stadtarchiv Sterzing, Erben Nr. 15. – Ottenthal Redlich, Archivberichte aus Tirol, II, Nr. 1790. – Abgedruckt bei Leo Santifaller, a.a.O. 1943, S. 228 und 229 und Abb. 5 (mit älterer Literatur). Die Muttergottes ist umgeben von Magdalena und Katharina. Auf dem Rand rechts untereinander auf farbigem Grund die beiden Johannes, links heil. Bischof (im Text folgen die Namen Martinus, Nicholaus (sic!), Gregor, Augustinus, Ambrosius),

Halberstadt, Martinskirche, vom 10. November 1334. – Germanisches Museum, Nürnberg, Stehende Madonna zwischen Katharina und kniendem Mönch (Spruchband: Mater dei memento mei), seitlich darunter links Bischof im Ornat mit Heiligenschein ((Kirchenpatron?), auf dem rechten Rand Joh. d. T. – Gust. Schmidt, Urkundenbuch der Stadt Halberstadt, I, S. 337, Nr. 440. – Mitteilungen aus dem German. Nat. Mus. I, 1886, S. 2/3, – Rest, S. 164, Anm. 79.

- ¹⁹ Die Bau- und Kunstdenkmäler im Regierungsbezirk Cassel, VI, Kreis Cassel, Stadt, Atlas I, 1923, Tafel 94, Text von A. Holtmeyer, Bd. I, 1923, S. 34. Delehaye, a.a O., XLV, IV, S. 336. Abb. auch in Reallexikon zur Deutschen Kunstgeschichte I (1933), Sp. 79.
- ²⁰ Vgl. vor allem die zahlreichen Beispiele in der französischen Skulptur des 13. Jahrhunderts: W. H. v. d. Mülbe, Die Darstellung des Jüngsten Gerichts an den romanischen und gotischen Kirchenportalen Frankreichs, 1911, Tafel V bis VIII, ferner ein im frühen 14. Jahrhundert ausgeführtes Wandgemälde in St. Andreas, Köln, siehe Paul Clemen, Gotische Monumentalmalerei der Rheinlande, Textbd. S. 158, Fig. 185.
- ²¹ Portaltympanon in Beaulieu (Corrèze), W. v. d. Mülbe, a.a.O., S. 69, Tafel II, 1. Abb. auch bei Jul. Baum, Romanische Architektur in Frankreich, 2º 1928, Tafel 243.
- ²² Arthur Haseloff, Eine thüringisch-sächsische Malerschule des 13. Jahrhunderts, 1897, Tafel I–III, V, VI, 3. Hanns Swarzenski, Die lateinischen illuminierten Handschriften des XIII. Jahrhunderts, 1936, passim, siehe S. 181, unter «Jüngstes Gericht».

und zwar schon aus dem Grunde, weil der gleiche Kodex ein in strenger Vorderansicht gegebenes, auf Angabe der Arme verzichtendes Brustbild Christi enthält, das eingerahmt wird von einem an den «vultus domini», also an das Veronikabild gerichtetes Gebet²³. Die gleichzeitige englische Buchmalerei kennt drei ähnliche, auf Schultern und Arme verzichtende Bildnisse, die aus der Malerwerkstatt des Klosters St. Alban kommen; zwei von ihnen dienen zur Illustration von historischen Schriften eines berühmten Konventualen, des Matthäus Parisiensis²⁴, ein drittes gehört zu einer textlosen Serie von Zeichnungen, die dem spätromanischen Westminster-Psalter des British Museum beigebunden sind. Wichtig für uns ist, dass letzteres wie eines der zuvor gegenannten Bildnisse von Beischriften begleitet wird, die Hymnen auf die hl. Veronika enthalten (Abb. 31)²⁵.

Man möchte annehmen, dass der Schöpfer des Königsfeldener Typus Schemata des richtenden Christus und des sogenannten Veronikabildes verschmolzen hat, oder dass ihm eine Vorlage zur Verfügung stand, die diese sonst nicht nachweisbare Umbildung bereits enthielt. Auf die Komposition mögen auch die auf östlichen Münzen so geläufigen Bildnisse Christi und der byzantinischen Kaiser, die in die Kreisform eingeengt, nur noch die Hände sehen lassen, eingewirkt haben²⁶. Wie häufig der feierliche Gesang von Hymnen auf die legendäre Veronika – seit einem wunderbaren Vorkommnis unter Innozenz III. (A° 1216) – die Vorbedingung für langfristige Ablässe dargeboten hat, erfahren wir aus den Forschungen von Karl Pearson²⁷ und dem oben erwähnten, grundlegenden Werk «Christusbilder» des Theologen Ernst von Dobschütz²⁸.

Wir gehen über zu den Darstellungen der Muttergottes mit Kind und eröffnen die Reihe mit Beispielen für den Typus der sitzenden Madonna, die das Kind auf dem linken Arm hält oder es mit der Hand umfasst. Dem zuvor erwähnten thronenden Christus der Berner Urkunde von 1335 verwandt, aber in der Körperbildung organischer und noch nicht in manieristischer Weise gestreckt, ist das drei Jahre ältere Bild der Thronenden, das dem Ablassdokument des Zürcher Grossmünsters vom 1. September 1332 seine besondere Note verleiht (Abb. 16)²⁹. Die vorzüglich erhaltene, mit erstaunlich starkem statuarischem Vorstellungsvermögen gestaltete Figur sitzt aufrecht. Zu der Mittelsenkrechten, die durch die Kopfhaltung betont wird, bildete die Horizontale der beiden Unterarme und der sockelartig breite Unterbau mit den waagrecht herumgeführten, rundplastischen Faltensträhnen einen Kontrast. Ob er von einem uns einstweilen unbekannten, nur vorstellbaren Andachtsbild übernommen worden ist, muss dahingestellt bleiben. Für den ausführenden Maler charakteristisch sind unter anderem der gewellte Saum des Kopftuches, der Mund, die mageren Hände mit überschlanken Spinnenfingern. Unter den vorzüglich erhaltenen Farben dominieren wieder ein ins Scharlach übergehendes Zinnoberrot und Grün, die Innenseite

²³ Besançon, Bibliothèque Municipale Ms. 54, fol. 18, fol. 21 (um 1260). – Hanns Swarzenski, a.a.O., S. 126 ff. und Anm. 9, Abb. 550, 555. – François Bucher, Die Zisterzienserabtei Notre-Dame de Bonmont, 1957, S. 82/83. Für das Christusbild vgl. auch den Donaueschinger Psalter (Cod. 309), siehe Haseloff, a.a.O., Tafel XL Fig. 91.

²⁴ M. R. James, The Drawings of Matthew Paris, The Walpole Society XIV, 1925/26, p. 1–26, Tafeln I–XXX. Cambridge Corpus Christi College, Cod. 16, Fol. 49v: Karl Pearson, die Fronica, 1887, S. 97, Tafel III. – James, a.a.O., S. 25/26, Tafel XXIX, 2. – Marg. Rickert, Painting in Britain, The Middle Ages, 1954, Tafel 110 A. – Ein zweites Christusbild aus Cambridge C.C.C. Cod. 26: Pearson, S. 96, Tafel II, James ,S. 25/26, Tafel IV, Rickert, Tafel 108.

²⁵ London, British Museum, Royal 2 A, XXII, um 1250: fol. 221 v, James, S. 25/26, Tafel XXIX, 1.—Man vergleiche auch die Abb. 52a und 53 bei P. Brieger, Band IV der Oxford History of English Art. Einen Vorläufer dieser Christusbilder mit einem Hymnus auf den «vultus domini» enthält ein englischer Psalter, British Museum, Arundel 157, 13. Jh. Anfang.

²⁶ Siehe W. Wroth, Catalogue of the Imperial Byzantine Coins in the British Museum, I, 1908, Tafel 8 (Justinian I), Tafeln 9, 10, 15 (Tiberius II.), Tafel 19. – J. Sabatier, Description générale des Monnaies byzantines 1802, Réimpression 1930: Tafel 12 ff. (Justinian und die unmittelbaren Nachfolger).

²⁷ a.a.O., S. 69-74: «Der auf den Fronica-Ruf bezügliche Ablass.»

²⁸ a.a.O., S. 218ff., Belege I, S. 291, 294.

²⁹ Zürich, Staatsarchiv, Propstei 262, 562 x 748 mm, U-Initiale 172 × 288 mm, abgedruckt im Urkundenbuch der Stadt und Landschaft Zürich, herausgegeben von J. Escher und P. Schweizer, XI, 1917, Nr. 4473. – Reg. Episc. Const. 4307. – Rest, a.a.O., S. 150, Anm. 20 (vgl. Beitrag von Steiger, Anm. 10).

das Mantels ist violett, ähnlich wie der Grund, der von einem fadenartig feinen, weissen Ornament überzogen wird. Die Ähnlichkeiten der Bank mit der des Berner Spitalbriefes schliesst die kaum sichtbaren Bogenfriese ein, die unter jedem der beiden horizontalen Profile entlang geführt sind. An Stelle der Monumentalität dieser Muttergottesfigur, die noch an den Stil des 13. Jahrhunderts erinnert, tritt bei der um ein Jahr jüngeren Madonna eines figurenreichen, für Sterzing ausgestellten Dokumentes vom 19. Dezember 1333 eine Änderung der Proportionen, für die das im Verhältnis zu dem gewaltigen Körper zu kleine Haupt der Maria bezeichnend ist. In analoger Weise steht der sehr zierliche Kopf des Kindes in gar keinem Verhältnis zu dem umfangreichen Unterkörper. Es ist dies eine Eigenart des Illustrators oder der Werkstatt, die sich, regelmässig wiederkehrend, in den zahlreichen Beispielen der stehenden Muttergottes mit dem Kinde ausdrückt und zu immer bedenklicheren Missproportionen führt (siehe die Urkunde für Glatt von 1337, Abb. 18). Die Reihe der Vertreter dieses Typus wird, wenn wir von dem andersartigen Charakter des Ablassbriefes für das Zisterzienserinnenkloster Heiligenkreuztal³⁰ absehen und von dem uns zur Verfügung stehenden Material ausgehen, eröffnet durch eine Urkunde, die am 27. Oktober 1332 für die St.-Jakobs-Kirche auf dem Hohenberg bei Ellwangen (Bistum Augsburg) ausgefertigt worden ist³¹. An Stelle der typischen Ranken, die sonst die breiten senkrechten Balken des Buchstabens ausfüllen, treten die Figuren von Petrus und Jakobus, die Patrone des Gotteshauses, im N von «Universis» ist ein kniender Bischof dargestellt, unten links auf dem Rande steht (rechteckig eingerahmt) der Diözesanbischof, auf dessen Spruchband wir - wie in Zürich (Anm. 41, 2) lesen: «ratificamus et co(n)f(irmamus)». Er ist mit dem Nimbus ausgestattet, offenbar in Anlehnung an einen der in der Urkunde genannten heiligen Bischöfe oder an deren Gesamtheit. Rechts gegenüber ist die «sancta Catherina virgo» wiedergegeben. Dass es sich um ein Erzeugnis unseres Ateliers handelt, leuchtet ohne weiteres ein – besondere Merkmale sind die breiten, unmodellierten, im Pergament ausgesparten Hälse, die unnatürlich dünnen Hände, die netzartige, quadratische Gitterung des Hintergrundes, vor allem wieder der Wurf der schweren Falten des Kleides, die vor dem Umschlagen auf dem Boden eine für den Stil so charakteristische Brechnung bilden. In entsprechender Weise sind in einer zwei Jahre jüngeren Urkunde für die Pfarrkirche in Binsdorf (Kreis Balingen) die Balken des U gefüllt mit den Standbildern der Patrone, Petrus und Andreas, die die Madonnenfigur einrahmen³². Durch die vornehme, aufrechte Haltung und den zwar schematisch sich wiederholenden, aber auf die repräsentative Haltung des 13. Jahrhunderts zurückgehenden Gewandstil zeichnet sich die bis 1337 zu verfolgende Reihe der Madonnenstatuen aus. Man kann sich nicht des Eindrucks erwehren, dass dem Haupt der Malerwerkstatt die Muttergottesstatue mit Kind der Freiburger Münster-Vorhalle wohl bekannt war (Abb. 33, 33 a, 33 b); sie ist früher, wohl gegen 1300, entstanden; mit den feingliedrigen Fingern der Rechten hält sie den Blütenzweig, der vereinfacht bei unseren Madonnen wiederkehrt; die Ähnlichkeit in der Schichtung von Gewand und Kopftuch beruht kaum auf Zufall. Als typische, verhältnismässig hochstehende Beispiele der Wiedergabe der stehenden Madonna seien ferner aufgeführt die Urkunden für Schildesche (Westfalen, Landkreis Bielefeld) vom 1. Mai 1333 (Abb. 17)33, Halberstadt, St. Martin (8 Figuren) vom 10. November 133433, Mülhausen i. E., St. Stephan, mit Stephanus und Katharina (1335)34, und

³⁰ Dat. 30. April 1332, Stuttgart, Hauptstaatsarchiv, J. 28, Nr. 3. – Erben, a.a.O., Nr. 8, Delehaye, a.a.O., XLV, S. 334. – A. Hauber, Urkundenbuch des Klosters Heiligkreuzthal I, 1910, S. 175, Nr. 358. – Schrift und Initiale weichen ab von dem in dem Atelier üblichen Stil, letztere würde ich eher 5–10 Jahre später ansetzen. Vgl. etwa die Urk. f. Innichen vom 31. Dezember 1338, siehe S. 155.

³¹ Stuttgart, Hauptstaatsarchiv, J. 28, Nr. 4, Masse 492 x 730 mm (bei eingeschlagener Plica), Initiale 177 x 255 mm.
³² Avignon, 12. November 1334 («ecclesia parochialis in *Binsdorf*, constanciensis diocesis, fundata in honore beate Marie virginis, sancti Petri et sancti Andree»), Masse der Urk. 54 x 81 cm, der Initiale 18 x 23 cm. Einen Hinweis auf das Dokument verdanke ich Herrn Archivdirektor Franz Herberhold, Sigmaringen (Reg. Episc. Const. II, 4463).

³³ Für die in den figurenreichen Ausfertigungen geläufigen Christusbüsten vgl. Anm. 17.

³⁴ Ohne Angabe von Monat und Tag. – Archives communales de Mulhouse, Pièces isolées 74. – Marcel Moeder, Bulletin de la Société industrielle de Mulhouse, t. LXXXIX, 1923, S. 225–233, und farbige Abb., Masse der Initiale 15x17 cm.

- aus gleichem Jahr (Juni 3.) - Hildesheim, St. Michael, gleichfalls mit nur zwei einrahmenden Heiligenfiguren (St. Bernward und St. Michael) 35. In dem letzten Jahr der Werkstattblüte – 1337 – folgen aufeinander im schwäbischen Gebiet drei Beispiele: 12. Mai für St. Michael, Rottweil, zwischen Magdalena und Katharina³⁶, 13. Mai für Glatt bei Haigerloch (Hohenzollern), die Madonna allein³⁷, 18. Mai für die Kirche von Krumbach, Darstellung der Kirchenheiligen: der Muttergottes, Maria Magdalena und Georg³⁸. Von einem schwächeren Nachahmer des Hauptmeisters ist die eher untersetzte Madonnenfigur des St. Galler Indulgenzbriefes - 20. Mai 1333 samt dem knienden Impetrator³⁹ ausgeführt. Man war in dem noch immer anspruchsvollen Kloster offenbar nicht befriedigt und hat in ganz ungewöhnlicher Weise von einem einheimischen Miniator einen vignettenartigen Horizontalstreifen – in der ganzen Breite des Blattes – darüber setzen lassen, auf dem das Brustbild Christi die Mitte bildet zwischen den ihm zugewandten Patronen Gallus und Othmar, von den seitlichen Ecken ragt beiderseits eine Hand Gottes vor dem Kreuznimbus in den Bildraum hinein (Abb. 15). Von den stehenden Heiligen, die in der Initiale die Muttergottes umgeben - häufig Katharina, Magdalena, Georg, nur in seltenen Fällen einer der Patrone, wie St. Bernward in der Urkunde für Hildesheim, St. Jakobus in der für Hohenberg –, ist mehrmals die Rede gewesen. Daneben begegnet häufig – wie auf dem Berner Spital-Ablass - in einem besonderen, auf den Rand des Blattes gesetzten Hochrechteck die Gestalt Johannes des Täufers; er trägt nicht das härene Fellgewand, sondern ist mit dem mitunter vorn zusammengehaltenen Mantel bekleidet, doch wird von dem Typus des Wüstenpredigers das Motiv der entblössten Brust übernommen. Mit der Rechten weist er auf die Scheibe mit dem Lamm Christi, die er mit der Linken hält. Der Wurf des Tuches mit den dichtgelegten, vollen Falten gibt willkommene Hinweise auf die mehrmals beleuchteten Eigentümlichkeiten der Stilrichtung, die der Meister vertritt⁴⁰. Zu den oft wiederkehrenden, gegenständlichen Motiven gehört ferner die aufrechte Gestalt des stehenden Bischofs, der, wie mehrmals erwähnt, die Ratifikation erteilt. Mit den manieriert dünnen und spitzen Fingern der linken Hand hält er den hohen schräggestellten Bischofstab. Die auffällige Erscheinung, dass der ratifizierende, also gleichzeitige Bischof in mehreren Fällen durch den Nimbus der Heiligen ausgezeichnet worden ist, bedarf noch der Erklärung41.

35 Hannover Staatsarchiv, Hoogeweg, Ukb. d. Hochstifts Hildesheim, Nr. 1382, Michaelskloster 181. – Erben Nr. 21. – Delehaye, S. 335.

36 Stuttgart, Hauptstaatsarchiv, J. 28, Nr. 6, 532/535 x 698 mm, Initiale 165 x 253 mm. Reg. Ep. Const. II, Nachtr. Nr. 155, S. 479: für die neu errichtete Michaelskap. – Delehaye, S. 336.

37 Staatsarchiv Sigmaringen, Schriftspiegel 38 x 54 cm, Initiale 525 x 745 mm. – Franz Herberhold, Eine Ablassurkunde mit Bildinitiale für die Kirche in Glatt von 1337, Hohenzollerische Jahreshefte V, 1938, S. 149–158, Abb. S. 156.

38 Krumbach, Gemeinde Tannau, Kreis Tettnang, Hauptstaatsarchiv Stuttgart, I 28, Nr. 28 – Masse der Urkunde 585 (ungefaltet) x740 mm, Initiale 172 x 235 mm. Lit.: Reg. Episc. Const. II, 6547, S. 436 (angeführt ist hier nur die Bestätigung durch Bischof Heinrich von Brandis, 13. Sept. 1374). – Das Kind, dessen Unterteil in regelmässig wiederkehrender, gedankenloser Manier unnatürlich vergrössert ist, trägt eine rote Scheibe. Die Farben Zinnober, Violett, Grün mit kalten Schatten sind abgebleicht.

³⁹ Wartmann, Hermann, Urkundenbuch der Abtei St. Gallen 3, 1882, Nr. 1348. –Erben Nr. 11.

- 40 Beispiele für das Bild des *Johannes*, dessen Name in der Urkunde zumeist vor denen des Petrus und Paulus aufgeführt wird:
- 1333 19. Dezember, Sterzing: Fest Johannes des Täufers hinter dem der Apostelfürsten. Vgl. Anm. 18.

1333 31. Mai, Schildesche: «fundata in honore Sci. Johannis Baptistae».

1334 10. November, Halberstadt: Kirche des Heiligen Martin von Tours.

1335 22. Oktober, Spitalkirche Bern «fundatum in honore Sci. Johannis baptistae», siehe S. 145.

⁴¹ Das uns zur Verfügung stehende Material gibt Gelegenheit zu vergleichenden Beobachtungen an folgenden Urkunden: 1. 1328, 7. Juni (siehe S. 146 und Anm. 8), Saint Léonard, Léau. Der Patron der Kirche, der hl. Leonhard, dargestellt ohne Heiligennimbus, aber mit Abtstab, obwohl nicht feststeht, dass er Abt eines eigentlichen Klosters war (Lexikon für Theologie und Kirche, VI, Sp. 509), jedenfalls nicht das Bild des ratifizierenden Bischofs.

2. 1332, 1. September, für das Grossmünster, Zürich. Bischof ohne Heiligenschein; durch Beischrift: «ratificamus et confirmamus» als bestätigender, gleichzeitiger Diözesanbischof bezeichnet (siehe Anm. 29). – Aufrechte, schlanke Figur, wie

Es musste auffallen, in wie geringem Masse bei der Auswahl der die Madonna umgebenden Heiligen das Patrozinium der Kirche oder des Klosters mitgesprochen hat. Trotzdem gibt es einzelne Fälle, in denen eben statt Christus oder der Gottesmutter der Patron der Kirche oder des Klosters allein die grosse Initiale füllt⁴². So ist, was Schrift wie Ornamentik und Figurenstil betrifft, der 1336 ausgestellte Ablassbrief für Münchweier (Amt Ettenheim) mit dem Bild des hl. Landolin, des Patrons der Kirche, ein typisches Erzeugnis der für uns im Mittelpunkt stehenden Werkstatt⁴³.

Ein Blick auf die Bildnisse der Impetratoren soll die Reihe dieser Vergleiche beschliessen. In der Regel füllt der kniende Stifter, nach links gerichtet, den rechten Balken der Initiale. Er schaut auf zu dem zentralen Kopf Christi oder zu der Figur der Muttergottes, während der linke, segmentförmige Teil von der typischen Wellenranke geziert wird. So treffen wir die Verteilung an auf einer Urkunde vom 25. Januar 1331 für den Willibrordaltar im Kloster Echternach (Luxemburg)44 und auf dem mehrfach gerühmten Stück, das – laut Beischrift – der «magister Walter plebanus», das heisst der Leutpriester, für das Grossmünster in Zürich hat erstellen lassen (siehe oben, S. 150, Abb. 16). Hier lesen wir auf dem Spruchband, das, nach oben ausschwingend, den Raum über der Figur füllt, die offenbar in zeitgenössischer Buchminuskel eingetragenen Worte: «mater dei memento mei». Die violette, grüngefütterte Kutte des Geistlichen wird farbig belebt durch das Rot der Armel und des Schlitzes, der in der Hüftgegend eingeschnitten ist. Der durch rechtwinklige Brechungen charakterisierte, vollplastische Faltenstil tritt hier besonders deutlich in Erscheinung, eindringlicher als bei der Echternacher Urkunde von 1331 (Abb. 10) und dem mehrmals erwähnten, am 10. November 1334 für die Martinskirche in Halberstadt ausgefertigten Brief (siehe Anm. 18). Einen andersartigen Platz nimmt – wie schon hervorgehoben wurde – der Impetrator ein auf dem die Reihe eröffnenden Ablassbrief für St.-Léonard in Léau (vgl. oben, S. 146, Abb. 5); hier ist das Bildnis des Knienden auf den linken Rand gesetzt, unter das Standbild des Kirchenpatrons. Die in der Bewegung überzeugende Figur des Priesters erinnert an weltliche Stifterfiguren, wie sie in der oberrheinischen Buchmalerei am Anfang des 14. Jahrhunderts begegnen45.

üblich ohne gotische Schwingung, der Hals unförmig und auffallend breit, spinnefadendünne Finger, Ohrenbildung stümperhaft, dagegen lässt der Wurf der Pluvialefalten auf eine gute Vorlage schliessen.

3. 1332, 27. Oktober, für *Jakobskirche bei Ellwangen*, ehem. Diözese Augsburg (siehe S. 151 und Anm. 31). Der ratifizierende Bischof mit Heiligenschein wiedergegeben; der Kirchenpatron Jacobus ist in der Initiale neben der Muttergottes dargestellt.

1333, 19. Dezember, für Marienkirche Sterzing (vgl. Anm. 18 und 40). Bischof mit Nimbus.

4. 1334, 10. November, für St. Martin, Halberstadt (vgl. Anm. 18 und 40). Bei dem knienden Impetrator wie den stehenden Figuren verrät die Modellierung der Gewänder den Stil des Hauptmeisters.

5. 1335, 3. Juni, für Benediktinerkloster St. Michael, Hildesheim (vgl. Anm. 35). Die Gestalt des hl. Bischofs begegnet hier im linken Balken der Initiale neben der zentralen Madonnenfigur, gegenüber dem hl. Michael (im Text: «monasterium Sancti Michaelis fundatum per sanctum Bernwardum»).

6. 1337, 12. Mai, für Rottweil, Kapelle St. Michael (vgl. Anm. 36), in Schrift und im Stil der Figuren ein charakteristisches Erzeugnis des Ateliers.

⁴² Bereits in einer vom 12. Mai 1331 datierten, in Avignon ausgestellten Urkunde für das Dominikanerinnenkloster St. Laurentius in Wien findet sich die Figur des stehenden Titularheiligen im Mittelfeld einer Initiale, deren ornamentale Füllung nicht aus dem Formeninventar der Werkstatt genommen ist. Um so mehr überrascht es, in der Schrift und in dem das N füllenden Christuskopf den bekannten, seit 1330 geläufigen Zügen zu begegnen (J. Restverdanke ich eine Photographie).

43 Jetzt Diözesanarchiv Freiburg, Haid 449, J. Rest, a.a.O., S. 147, Text abgedruckt ebenda, S. 167 bis 168, Abb. 4.

44 Trier, Stadtbibliothek 226, Caps. P, Nr. 5. Durch die enge Einrahmung wirkt das streng stilisierte Gesicht besonders stark und gebieterisch. Die Ranke, zum Teil mit doppelter Aderung, und die Schrift gehören zum Besten, was das «Atelier» hervorgebracht hat (Abb. 11).

45 Vgl. insbesondere das Graduale der Badischen Landesbibliothek, U.H., Nr. 1, in dem – über den Rand des Textes verteilte – anschauliche Beispiele dieser Art von Stifterfiguren dargestellt sind. Über die breisgauische Herkunft sind sich die Beurteiler einig. Vgl. Alfr. Stange, Deutsche Buchmalerei der Gotik I, 1934, S. 39ff., S. 215, und handschriftliche Aufzeichnungen von Hans Wegener, die in der Karlsruher Bibliothek auf bewahrt werden.

Das Vergleichsmaterial aus dem Kreis der Buchmalerei verdichtet sich, wenn wir uns der reichen Ornamentik der Handschriften dieser Gegend aus der ersten Hälfte des 14. Jahrhunderts zuwenden. Diese Zierkunst wird gekennzeichnet durch den Motivenschatz einer durch zahlreiche biblische, liturgische und theologische Kodizes repräsentierten Schule, die den Erzeugnissen der nordschweizerischen, südwestdeutschen und südelsässischen Klöster das künstlerische Gepräge gegeben hat46. Insbesondere bieten die liturgischen Handschriften des Dominikanerinnenklosters Adelhausen, das aus der Umgebung Freiburgs i. Br. 1677 in die Altstadt verlegt und 1806 aufgehoben worden ist, unter seinen jetzt im Augustinermuseum auf bewahrten Schriftdenkmälern⁴⁷ Beispiele, die uns der Beachtung und Vergleichung wert erscheinen. Es sei hingewiesen auf die zweibeinigen Fabelwesen, deren Kopf menschlich gestaltet ist, aber statt der Haare eine Art Federschmuck trägt (Abb. 24, 25, 28), und es mögen damit die erwähnten Initialen von 1328 (Léau, Abb. 5) und 1329 (Ailingen, Abb. 6) verglichen werden, bei denen künstlerischer Unverstand jeweils das hintere Glied völlig unterschlagen hat, ein Mangel an Vorstellungsvermögen, der noch stärker und unerfreulicher bei dem Königsfeldener Dokument in die Augen fällt. Wenn bei zahlreichen der Adelhausener Initialen – wie übrigens auch bei anderen Vertretern dieser alemannischen Schulen – die alternierende Wellenranke aus dem Schwanz dieser Wesen entwickelt wird, so bestätigt das die schon durch den übereinstimmenden Schnitt und die Aderung des Blattwerks gewonnenen Eindrücke der Verwandtschaft. Gehen wir weiter und suchen wir auch für den Stil der Figuren Parallelen im oberrheinischen Gebiet, so konnten in der an Figürlichem nicht eben reichen Buchmalerei der Klöster solche bisher nicht aufgefunden werden. Der Verfasser wird aber immer wieder dazu geführt – abgesehen von dem oben angeführten hölzernen Andachtsbild des Konstanzer Doms -, in der Steinskulptur des Freiburger Münsters unter den gegen 1300 geschaffenen Statuen der Vorhalle deutliche Spuren künstlerischer Wesensverwandtschaft festzustellen⁴⁸. Die Frage, die sich nun einstellt, lautet: Wie kommt dieser Mann, der Produzent der Urkunden und zeitweilig Leiter eines grösseren Betriebes, nach dem südfranzösischen Avignon? Anfangs schien es mir, wie wenn es sich bei den Urkunden für nordschweizerische und südschwäbische Klöster und Kirchen um die nicht ungewöhnliche Herstellung durch die Empfänger handle, wie wenn eine klösterliche oder profane Schreibstube dieser Landschaft nach einheimischer Gepflogenheit die Illuminierung ausgeführt und einem Kollegium von Bischöfen, die fern ihrer «in partibus infidelium» liegenden Diözese am päpstlichen Hofe sich aufhielten, zur Ausfüllung vorgelegt worden seien⁴⁹. Es ist bekannt, dass sogenannte «procuratores» die Geschäfte als Vermittler besorgten50. Dem steht entgegen, dass die Empfänger von Erzeugnissen der von uns gesuchten Schreib- und Kalligraphenwerkstatt sich mindestens über das ganze

⁴⁶ Eine eingehende Untersuchung über diese Stufe der süddeutsch-schweizerischen Handschriftenillustration bereitet Ellen J. Beer vor. Eine Auswahl aus den Bibliotheken von Einsiedeln, Engelberg und Luzern ist im Anschluss an die Engelberger «Bibly» (Cod. 6) bereits besprochen worden von P. Placidus Hartmann O.S.B., «Titlisgrüsse» XXXV, 1949, S. 78–81.

⁴⁷ Insbesondere die Antiphonare Inv. 11722, Adelhausen 8, und Inv. 11726, Adelhausen 7 (vgl. auch Stange, a.a.O., S. 40). Der Direktion des Museums, insbesondere der wissenschaftlichen Assistentin, Frl. Dr. Inge Schroth, bin ich für die Hilfe und die Bemühung um photographische Aufnahmen zu Dank verpflichtet.

⁴⁸ Vgl. Otto Schmitt, Gotische Figuren des Freiburger Münsters, 1926, insbesondere die Tafeln 140, 159, Text S. 43/44, auch die Skulpturen am Äusseren des Turmes wären heranzuziehen, siehe Tafel 76. – Hans Jantzen, Das Münster zu Freiburg, Deutsche Bauten XV, 1929, S. 23, 26, 30–33.

⁴⁹ Es wurde schon darauf hingewiesen (Anm. 29 und Beitrag von Steiger, Anm. 10), dass häufig die Namen der ausstellenden Bischöfe nachträglich in den freigelassenen Raum der Urkunde eingetragen worden sind; um Blankoformulare handelt es sich erst recht, wenn auch der Name der Kirche erst bei der Bestellung hinzugefügt wurde (siehe Rest, a.a.O., S. 156).

⁵⁰ Zu den «Procuratores» vgl. R. von Heckel in Miscellanea Francesco Ehrle, t. II, 1924, S. 290–321. – J. Rest, a.a.O., S. 152/53.

Gebiet des alten deutschen Reiches verteilen51. Ich glaube dargelegt zu haben, wie berechtigt es ist, von einem bestimmten, einheitlichen Stil zu reden; nach Südfrankreich oder Italien weist dieser Stil nicht – wie mir von vielen Seiten bestätigt worden ist. So bleibt nur übrig anzunehmen, dass ein Oberelsässer, Südbadener oder Nordschweizer dieses von 1328 bis 1337 «florierende» Atelier geleitet hat. Dass er in Avignon Landsleute gefunden hätte, beweist ein Regest in den Akten zur Geschichte der päpstlichen Bibliothek während des Exils. Es heisst dort: «Tertium genus erat eorum, qui certa mercede ad aliquos libros describendos conducebantur, ita tamen ut non stabili aliqua ratione curiae addicerentur; de his nobis hic sermo. Ex his scriptoribus commemorantur... magister Galterius Alamannus, canonicus s. Thomae Argentinae» (St. Thomas zu Strassburg) 52. Die Tätigkeit des « Alemannen », der offenbar 10 Jahre lang an der Ausmalung der Ablassbriefe leitend beteiligt war, erlischt offenbar mit dem Jahre 1337. Werkstattgepflogenheiten, wie die Wellenranke, leben weiter, in massloser Weise die Formen verflachend, sogar der Typus des Christuskopfes mit den ursprünglich die Wangenmitte andeutenden, aber bald an den Rand verschobenen roten Tupfen begegnet nochmals in einem für das Kloster Weingarten ausgestellten Ablass vom 15. Februar 134053. Dass der ausführende Illuminator neu hinzugekommen ist, beweisen die in grotesker Weise gestreckten Figuren mit den auffallend kleinen Köpfen, die von Ende 1338 bis 1342 Mittelfeld und rechten Balken der U-Initialen füllen. Wie wir das erstmalig in der Urkunde für Münchweier beobachtet haben (siehe oben, S. 153, Anm. 43), wird jetzt die Muttergottes in vielen Fällen ersetzt durch den Titularheiligen der bedachten Kirche. Als Beispiele für den neuen «Figurenstil» seien genannt Urkunden für Stift Innichen (San Candido) im Pustertal (Tirol), vom 31. Dezember 1338 (Madonna mit kniendem Impetrator)54, für St. Theobald, Thann, vom 7. Juni 1340 (Mutter-

51 Dass Schrift und Illuminierung (in der gleichen Werkstatt?) sich auf zwei Hände verteilen, zeigt augenfällig die Urkunde, die für die Peter- und Paulskapelle (ausgegangenes Kloster St. Peter der Pauliner Eremiten) auf dem Kaiserstuhl (Amt Breisach) am 20. August 1333 ausgestellt worden ist (Badisches Generallandesarchiv 21, 385, 561 x 754 mm. – Regest. Episc. Const. 2, Nr. 4333. – Rest, Anm. 65. – Delehaye, S. 335). – Vgl. über die Kapelle: Die Kunstdenkmäler des Grossherzogtums Baden, VI, Kreis Freiburg, 1904 (Fr. X. Kraus, M. Wingenroth), S. 107. – Alb. Krieger, Topographisches Wörterbuch Badens, II, 1904/05, Sp. 1288/89. – In dem stattlichen, in den bekannten Zügen geschriebenen Dokument sind die Umrisse der Zierbuchstaben vom Schreiber angelegt, die für den Illuminator ausgesparten Innenflächen entbehren noch heute des füllenden Schmuckes. Weitere Beispiele führt Rest, S. 164, Anm. 80, an (Abb. 32).

52 Vgl. Kardinal Ehrles Geschichte der päpstlichen Bibliothek (Franciscus Ehrle, Historia Bibliothecae Romanorum Pontificum I, 1890), S. 178; unmittelbar darauf (S. 179) werden Illuminatoren aus Beauvais und Paris genannt. Dass von der Stadt, die damals für Jahrzehnte den Mittelpunkt der christlichen Welt gebildet hat, auch bedeutende Künstler und Gelehrte angelockt wurden, lehrt die Geschichte jenes schon weiter oben, S. 147, erwähnten Verfassers und Illustrators eines theologisch mystischen Traktates, des Opicinus de Canistris, der aus seiner lombardischen Heimat 1329 nach Avignon gezogen ist, nach anfänglichen Schwierigkeiten das Amt eines Scriptors der apostolischen Pönitentiarie erhielt und bis mindestens 1348 bekleidet hat (Salomon, S. 25). In einem vorzüglich orientierenden Exkurs zu diesem Buche zeigt Adelheid Heimann, dass die Zeichnungen des Opicinus Einflüsse des damals führenden Malers Sienas, des Simone Martini, erkennen lassen, der um 1336/37 in Avignon erstmals auftritt (vgl. Speculum, 1927, S. 470), während vor der Verlegung der päpstlichen Residenz in der Provence Zeugnisse einer bedeutenderen Kunsttätigkeit fehlen. Den dort wirkenden Sieneser Malern wird ferner ein hochbedeutender Miniaturist zugezählt, der nach seinem Hauptwerk, einem im Archiv von St. Peter in Rom auf bewahrten Missale «Il Maestro del Codice di San Giorgio» genannt wird (R. v. Marle, Le maitre du Codex de St-Georges et la peinture française du XIVe siècle, Gazette des Beaux-Arts, 1931, S. 1-28, insbesondere Fig. 3 und Tafel nach S. 6. – E. Aeschlimann, Dictionnaire des miniaturistes, 2. Aufl., 1949, S. 136). Es unterliegt keinem Zweifel, dass von der Blattornamentik und den zierlichen Bildungen der Figuren bestimmende Einflüsse auf den von 1342 ab zu verfolgenden Illustrator der Ablassurkunden ausgegangen sind (siehe S. 156/7). Schwieriger wäre die Frage zu beantworten, ob und wieweit zwischen den flächigen, frontalen, bestimmte Proportionen wiederholenden Umrisszeichnungen des Opicinus und den Faceköpfen Christi unserer Ablassurkunden (1328ff.) – mit den gleichfalls von vorn gesehenen, symmetrischen Händen – ein Zusammenhang besteht. Wir müssen die Antwort schuldig bleiben, die schon dadurch erschwert wird, dass sich die Tätigkeit der beiden auf verschiedenen Ebenen abspielt.

53 Stuttgart, H. St. A. Bemalte Urkunden 8. – Regest. Episc. Const. II, Nr. 4585 (nur vier ausstellende Bischöfe). Der alte Rankentypus ist entartet und roh.

54 Abbildung bei Arnold Luschin, Gemalte Initialen auf Urkunden. Mitteilungen der K.K. Zentralkommission usw. XVII, 1872, S. XLIII. – Erben, a.a. O. Nr. 33.

gottes, im rechten Balken der Kirchenpatron)⁵⁵, St. Wilhelm, Freiburg i. Br., vom 23. Juni 1340, (Muttergottes, rechts im Balken der Titularheilige, links degenerierte Ranke)⁵⁶. Bei den zwei zuletztgenannten ist die schöne, steile Urkundenschrift, der wir noch vereinzelt, mindestens bis 1347, begegnen, abgelöst durch eine regelmässige, ausgeprägte Buchschrift, deren Heimat noch zu bestimmen wäre⁵⁷.

Ein neuer Maler, dessen ausgeschwungene Figuren mit ihren weiten Schüsselfalten die Schulung durch die gleichzeitige Gotik erkennen lassen, dessen scharf zugeschnittenes, stoffliches Blattwerk die Nähe Italiens verrät, übernimmt dann die offenbar überaus zahlreichen Aufträge, vermutlich im Laufe des Jahres 1341, denn vom 2. Januar 1342 datiert die neuartige, überraschend hochstehende und reiche Ausstattung einer Urkunde für das Nonnenkloster Fröndenberg⁵⁸, mit der zwei gleichartige Initialen in Schriftstücken für die Michaelskirche, Pusarnitz (Kärnten), vom 12. April⁵⁹ und für St. Michael, Löffingen bei Donaueschingen, vom 9. April desselben Jahres zu vergleichen sind⁶⁰. Die bisherige, übertriebene Schlankheit der Figuren ist gemildert bis auf geläufige Proportionen; feingelockte, zierliche, weiblich anmutende Köpfe mit vorspringender, spitzer Nase und kurzem Kinn, die vor allem bei den Impetratoren Bildnissen auffallen, kennzeichnen die Typen dieser neu auftretenden Equipe. Daneben fallen die kräftigen, flüchtig aufgetragenen Farben auf, insbesondere ein Zinnoberrot, und die scharfgeschnittenen, grossen Blätter an langen, von den Ecken des Buchstabens ausstrahlenden Wellenranken⁶¹. Schon um 1343 tritt – wie beispielsweise in Urkunden vom 16. Mai für das Kloster Reichenau (mit 2 Heiligen im Innenfeld)⁶², vom 6. Juni(?) für St. Leon-

- 55 Thann (Haut Rhin), Pfarrarchiv, s. M. Barth, Zur Geschichte der Thanner St. Theobaldswallfahrt im Mittelalter, Annuaire de la Société historique des régions de Thann-Guebwiler, 1948–1950, S. 19–83, Abb. 3.
 - ⁵⁶ Freiburg i. Br., Diözesanarchiv, Regest. Episc. Const. II, Nr. 4597. Photo Jos. Rest.
- 57 Eine Urkunde, die am 6. April 1333 für das Marienkloster in Pfalzel (Diözese Trier) ausgestellt sein soll, möchte man nach dem Stil der überlangen Figuren, wie nach einer gewissen Flüchtigkeit der Ausführung eher hier einordnen. Dargestellt ist im Innenfeld die stehende Madonna, die den Gruss des von links hinzutretenden Engels entgegennimmt (1. Balken). Auf dem breiten 2. Balken ist der kniende Impetrator wiedergegeben. Trier, Stadtbibliothek, Sauerland, a.a.O., V, 1910, Nr. 1299 (II, Nr. 2159a). (Photo J. Rest).
- ⁵⁸ Westphalen, Kreis Hamm, jetzt Münster, Staatsarchiv, Sauerland, a.a.O., V, S. 523, Nr. 1302, bespr. neuerdings im Katalog «Mittelalterliche Buchmalerei aus Westfalen», Hamm 1954, Nr. 36 (Hinweis Hans Wentzel).
- 59 Wien, Albertina, Inv. 25582, 610 x 820 mm. Siehe Beschreibender Katalog der Handzeichnungen in der graphischen Sammlung Albertina, IV, Die Zeichnungen der deutschen Schulen, 1933, Text S. 4, Tafelband Tafel 2.
- 60 Impetrator ist Johannes de Thieribach, dessen Name mit dem Zusatz «clericus conjugatus» auch auf dem Schriftband begegnet, das der rechts Kniende in Händen hält; im Innenfeld der den Drachen erstechende Erzengel Georg, eine gotisch stilisierte Gestalt mit schön und charakteristisch gefälteltem Manteltuch. Grund hinter dem Stifter zinnober, hinter Michael violett (Photo J. Rest).

Freiburg, Diözesanarchiv, Haid 235, 177 x 243 mm.

Fürstenbergisches Urkundenbuch V, 1885, S. 360, Nr. 378ff. – Reg. Episc. Const. 4634 – Erben, Nr. 42. – Rest, S. 153 und S. 155, Anm. 42, dazu unsere Anm. 27.

- 61 In dem gleichen Jahre 1342 sind drei Urkunden gleichen Stils vom 4., 12. und 14. August für verschiedene Kirchen in Deutschnofen, Diözese Trient, ausgestellt worden (bespr. von Leo Santifaller in der Festschrift für Dagobert Frey, 1940, Abb. 6, 7, 8). Im gleichen Stil ist die ebendort, Abb. 4, reproduzierte Ausschmückung einer (angeblich!) schon am 5. Sept. 1331 ausgestellten Urkunde für die Marienkirche Cembra (Staatsarchiv Trient) gehalten. Erben Nr. 7a. Delehaye, S. 334. Als weiteres Beispiel aus diesem Jahre sei genannt der am 13. Juli ausgestellte Ablass für Kloster Ruppertsberg (Staatsarchiv Koblenz), abgeb. Zeitschrift des rhein. Vereins für Denkmalpflege und Heimatschutz, XXIX, 1936, S. 150. (Die drei schlanken, summarisch behandelten Figuren Madonna zwischen Hildegardis und Rupertus sind typisch für den neuen, um 1342 einsetzenden Stil.)
- 62 Ausgestellt für das «monasterium augie maioris» und die Kapellen «sanctorum Meienradi (Meinrat) et Kyliani» (Bad. Generallandesarchiv Karlsruhe, Konst. Reich. 579). Im Innern der Initiale sind nicht diese beiden Patrone, sondern zwei weibliche Heilige (Margarete und Katharina (?) wiedergegeben, auf dem rechten Rand der Urkunde die sitzende Muttergottes, die das ihr zugewandte Kind im Schoss hält (Titularheilige des Marienmünsters). Der kniende Stifter ist ein Benediktiner. Karl Brandi, Quellen und Forschungen zur Geschichte des Klosters Reichenau, II, 1899, S. 162/63. Delehaye, S. 339.

hard, Basel⁶³, vom 30. April für die Johanneskirche in Mühlhausen i. Th.⁶⁴, vom 2. Oktober für die Kapelle auf dem Schloss zu Heidelberg65 – eine Verflachung in den durch breite Farbstriche angedeuteten Formen ein. Damit wird auch der gotisierende Stilcharakter abgeschwächt, wie die Malerei von Urkunden für St. Vincentius, Pleiv (Graubünden), vom 4. Januar 1345,66 für die Ägidiuskapelle des Leprosenstiftes Hagenau i. E. vom 24. November 134567 und für die Pfarrkirche Enneberg (Diözese Brixen) vom 6. April 134768 demonstrieren.

Es ergibt sich aus den angeführten Beispielen, dass auch in diesem Dezennium die schnell ausgeführten, künstlerisch mehr oder weniger geringen Erzeugnisse einer in Avignon sich betätigenden Schreiberwerkstatt den Weg in die verschiedensten Gegenden, vor allem Mitteleuropas, gefunden haben. Auch dürfte es nicht zu gewagt sein, zu behaupten, dass in einem bestimmten Abschnitt jeweils nur eine Malerpersönlichkeit, vermutlich unterstützt von einigen Gesellen, die Arbeit ausgeführt hat, dass also ein Stil - oder eine Manier - der massenhaften Produktion ihr Gepräge gibt. Die seltenen Ausnahmen, wie eine Urkunde vom 6. Mai 1343 für die Kirche zu Herlatzhofen (Württemberg, O. A. Leutkirch), bestätigen die Regel: unter drei gotischen, mit Krabben und Giebelblume verzierten Spitzbogen ist ein Bischof zwischen dem Titularheiligen St. Stephan und der heiligen Katharina wiedergegeben. Der durchaus stilgerechten Zeichnung nach könnte ein Buchmaler – ein Franzose so gut wie ein Deutscher – als Verfertiger in Frage kommen⁶⁹. Die schönen Züge der Schrift sind uns nicht unbekannt, aber weniger vertraut als die stattlichen Reihen der hohen, enggestellten Buchstaben, die den Ablässen von 1329 bis 1337 ihr unverkennbares Gesicht gegeben haben, aber auch später noch begegnen. Nach alldem möchte man glauben, dass das Atelier weiterbesteht und nur einzelne der Mitarbeiter von Zeit zu Zeit ausgewechselt werden.

Die von mehreren Autoren geäusserte Vermutung, durch den Stil dieser in Südfrankreich hergestellten Malereien hätte französische Kunst Einfluss auf deutsches Kunstschaffen erlangen können, ist schon von Rest verneint worden (a.a.O., S. 166). Die Frage ist aus mehreren Gründen

63 Staatsarchiv, Urk. St. Leonhard 378, Masse 580 x 675 mm, Initiale 150 x 190 mm. Im Innern der Initiale links stehend der barhäuptige Schutzpatron, die Tiara zu seinen Füssen, rechts die zwei Marien mit Salbbüchsen hinter dem Grabe Christi (Umrisszeichnung für die Osterszene im Schweizer Archiv für Volkskunde I, 1897, S. 110), im rechten Balken hat der kniende barhäuptige Stifter Platz gefunden; sein Schriftband ist nicht beschrieben. - Konrad Escher, Die Miniaturen in den Basler Bibliotheken, Museen und Archiven, 1917, Nr. 358. - Delehaye, S. 339, mit dem bei Escher fehlenden, nicht mehr lesbaren Datum, das nach dankenswerten Mitteilungen des Herrn Staatsarchivars auf eine ältere Registratur zurückgeht.

64 Eduard Heydenreich, Urkunden mit französischer Malerei im Archiv der Stadt Mühlhausen, Mühlhauser Geschichtsblätter I, 1900/01, S. 24, Tafel I, - Delehaye, S. 339. - Dargestellt ist Johannes d. T. zwischen Johannes dem Evangelisten

und dem Schutzpatron, dem heiligen Jodokus, rechts der kniende Impetrator.

65 Badisches Generallandesarchiv, Karlsruhe. Regesten der Pfalzgrafen bei Rhein I, 1894, Nr. 6600. – Gedruckt: Neues Archiv für Geschichte der Stadt Heidelberg III, S. 79. – Kat. d. ständ. Ausstellung 1906, Nr. 81; in der Initiale U Madonna, deren rechte Hand den Fuss des Kindes berührt, rechts der anbetende Impetrator.

66 Gemeindearchiv Villa, Graubünden, Kreis Lugnez. Kunstdenkmäler Graubündens IV, S. 260/61 (Erwin Poeschel), Abb. 310. Dargestellt ist die stehende Muttergottes mit Kind zwischen dem links stehenden Heil. Vinzentius und dem rechts knienden Impetrator; für den Stil dieses Malers ist die Ranke mit spitz zugeschnittenen, unregelmässig gegliederten Blättern, die auf italienische Anregungen zurückgehen, charakteristisch.

67 Heidelberg, Universitätsbibliothek, Urkunde I/1, Masse der Urkunde 51 x 75 cm, der Initiale 21 x 26 cm. – Rest, S. 161, Tafel 5. – M. Perlbach, Regesten der auf der U.B. Heidelberg verwalteten Urkundensammlung, S. 171, Nrn. 53–54. Photo verdanke ich der Univ. Bibl. Heidelberg. Im Innenfeld des Buchstabens die gotisch geschwungene Gestalt eines Abtes, des hl. Agidius, rechts der kniende Impetrator (mit dem stets wiederkehrenden zierlichen, gelockten Kopf); Spruchband: Heinricus presbiter.

68 Kirchenarchiv Enneberg, 76 x 59 cm, nördlichstes Ladinien, Südtirol (Italien). Archivbericht aus Tirol III, Nr. 1628. Leo Santifaller, Illuminierte Urkunden, «Der Schlern», XVI, 1935, S. 119, Tafel VII. Stehende Madonna mit Kind und links von ihr sehr klein der kniende Impetrator; sie ist eng verwandt, namentlich auch in der Ornamentik, mit der zuvor

genannten, zwei Jahre älteren Urkunde für Pleiv in Graubünden.

⁶⁹ Nürnberg, Germanisches Museum. – Vgl. Wilh. Wattenbach, Mitteilungen aus dem German. Nationalmuseum I, 1886, S. 3, Tafel I. - Rest, S. 166, a.a.O.

zu Unrecht gestellt, weil deutsche figürliche Kunst – insbesondere Buchmalerei – und die den Zwecken der religiösen Propaganda dienende Produktion der «Affiches d'indulgence» in Avignon auf ganz verschiedene Stufen einzuordnen sind, vor allem aber deshalb, weil es nicht angeht, die Verfertiger der Königsfeldener Urkunde, nach Schrift wie Malerei, als Vertreter französischer Kunst anzusprechen. Wie schon zu Beginn ausgesprochen wurde, handelt es sich bei den in Avignon ausgestellten illuminierten Ablassbriefen des Zeitraumes zwischen 1325 und 1350 um eine Art religiöser Volkskunst, insbesondere auch, wenn wir an den Kreis derer denken, für die diese Anschläge an den Kirchenportalen bestimmt waren. Es scheint, wie wenn im folgenden Dezennium eine engere Annäherung an zeitgenössische Buchkunst vollzogen würde: darauf lassen die Initialen einer Urkunde vom 5. Mai 1357 für St. Florin in Koblenz⁷⁰ und einer solchen vom 15. Dezember 1364 für die Pfarrkirche in Gadebusch schliessen⁷¹, deren Stil Anklänge an deutsche Buchmalerei erkennen lässt. Um diese Zeit versiegt der Strom der bis dahin so üppig fliessenden Produktion der Urkundenmaler in Avignon, um erst etwa hundert Jahre später von Rom aus von neuem sich auszubreiten (vgl. von Steiger, S. 135). Um in diesem An- und Abschwellen der Quantität, dem Steigen und Sinken der künstlerischen Leistung Gesetzmässigkeit erschliessen zu können und die Zusammenhänge, die zwischen dieser Schicht von Quellen und den universelleren historischen Gegebenheiten bestehen, zu erkennen, bedarf es noch - wie Joseph Rest schon 1925 betont hat – einer möglichst weitgehenden Veröffentlichung des illustrierten Materials, wobei der regionalen und lokalen Forschung eine wesentliche und dankbare Aufgabe zufällt.

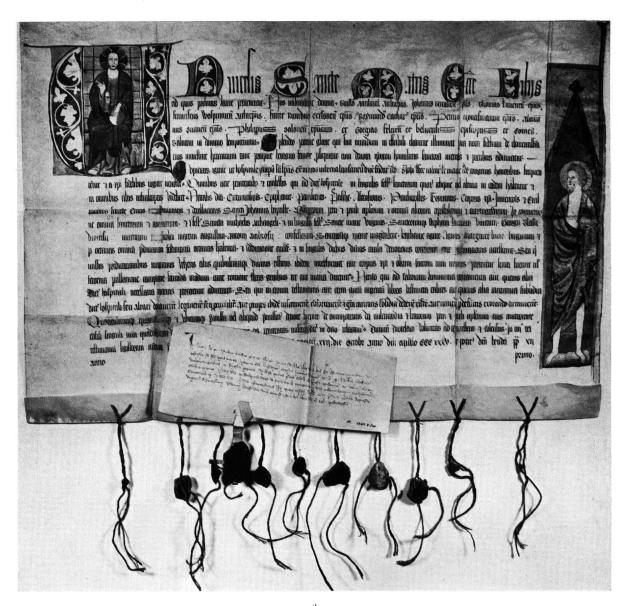
⁷⁰ Staatsarchiv Koblenz. Die auffallend hochstehende Ornamentik zeigt deutlich Zusammenhänge mit rheinischen und belgischen Miniaturen. – Sauerland, Urkunden, a.a.O., IV, Nr. 398. – Delehaye, S. 341. – Photographie Rest.

⁷² Kirche St. Jakobus und Dionysius, Diözese Ratzeburg. Im U Jacobus mit kniendem Geistlichen und Dionysius, der sein Haupt trägt. Mecklenburgisches Urkundenbuch 15, Nr. 9313. – Erben Nr. 67. – Delehaye IV, S. 343. – Photographie Rest.

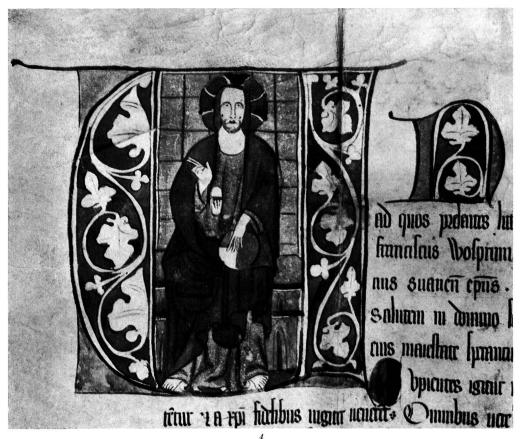
ABBILDUNGSNACHWEIS

I-4 Foto Zumstein, Bern. – 5 Archives générales du Royaume, Bruxelles. – 6 Pfarrarchiv Ailingen. – 7 Staatsarchiv Stuttgart. – 8 Fürstl. Fürstenberg. Archiv, Donaueschingen. – 9, 11, 20 Altbibliotheksdirektor Prof. Dr. Jos. Rest, Freiburg i. Br. – 13, 17 Westfälisches Staatsarchiv, Münster. – 14, 32 Badisches Generallandesarchiv. – 15 Stiftsarchiv St. Gallen. – 16 Staatsarchiv Zürich. – 18 Foto Iske, Mengen (durch Staatsarchiv Sigmaringen). – 19 Stiftsarchiv Klosterneuburg bei Wien. – 21 Stadtarchiv Wien. – 22 s. S. 146, Anm. 7. – 23–28 Privataufnahmen. – 29 Photo Ganske (durch Badische Randesbibliothek). – 30 aus Oxford History of English Art IV (P. Brieger). – 31 Bildarchiv Foto Marburg. – 34 Photo Löbcke, Freiburg i. Br. – 34a Verlag Karl Alber, Freiburg i. Br.



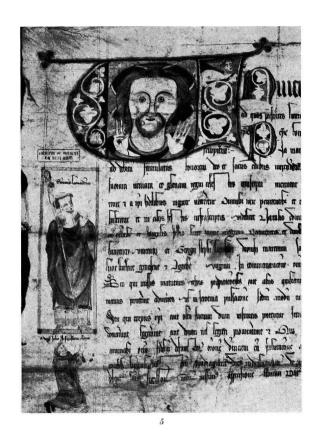






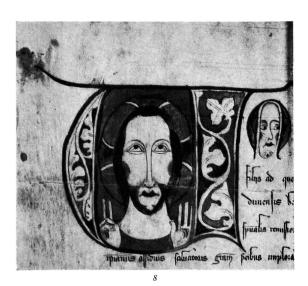
ZWEI ILLUMINIERTE AVIGNONESER ABLASSBRIEFE IN BERN

3 Ablass für Königsfelden, 6. September 1329 (Ausschnitt), Bern, Burgerbibliothek
4 Ablass für das Spital des heil. Geistes in Bern, 22. Oktober 1335 (Ausschnitt), Bern, Burgerspital



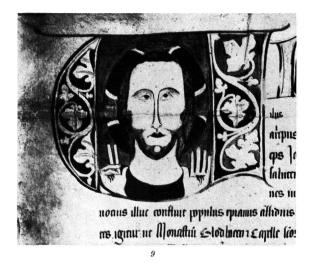






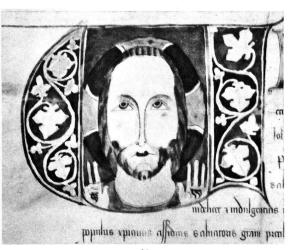
ZWEI ILLUMINIERTE AVIGNONESER ABLASSBRIEFE IN BERN

5 Ablass für St. Léonhard (Lüttich), 7. Juni 1328 (Ausschnitt), Brüssel, Archives générales du Royaume
 6 Ablass für Ailingen bei Friedrichshafen, 24. August 1329 (Ausschnitt), Ailingen, Pfarrarchiv
 7 Ablass für Kirchberg, 29. August 1329 (Ausschnitt), Stuttgart, Hauptstaatsarchiv
 8 Ablass für Wittichen bei Wolfach, 5. April 1330 (Ausschnitt), Donaueschingen, Fürstlich Fürstenbergisches Archiv

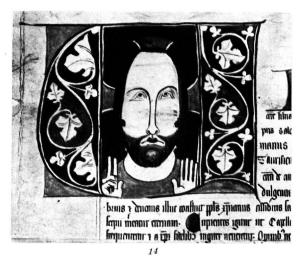








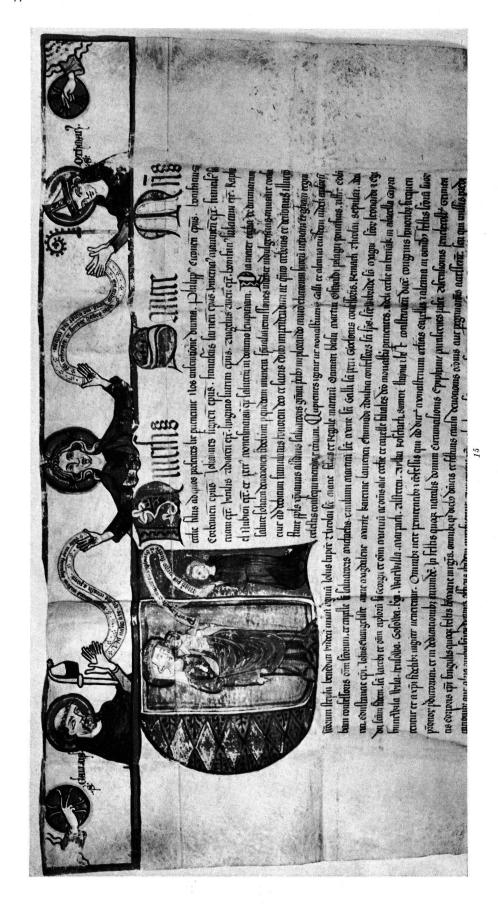




ZWEI ILLUMINIERTE AVIGNONESER ABLASSBRIEFE IN BERN

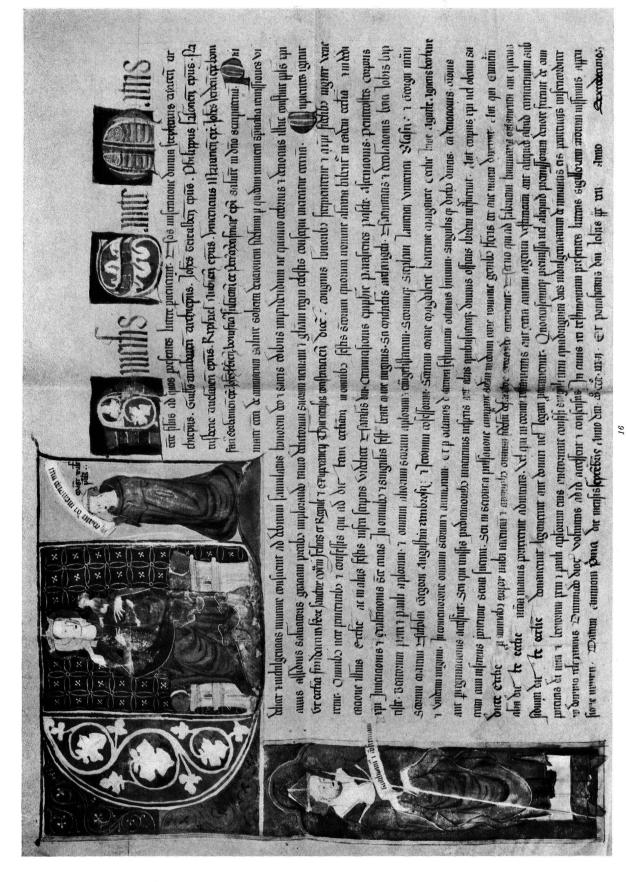
9 Ablass für München-Gladbach, 10. April 1330 (Ausschnitt), Düsseldorf, Staatsarchiv
10 Ablass für Kilianskirche Heilbronn, 9. September 1330 (Ausschnitt), Heilbronn, Stadtarchiv
11 Ablass für Kloster Echternach (Luxemburg), 25. Januar 1331 (Ausschnitt), Trier, Stadtbibliothek
12 Ablasse für Purgstall, Diözese Trient, 28. März 1331 (Ausschnitt) New York, Pierpont Morgan Library (nach
Auktionskatalog Fr. Muller & Co, Amsterdam 1929)
13 Ablass für Bödecken bei Paderborn, 16. Januar 1335 (Ausschnitt), Münster i. W., Staatsarchiv

14 Ablass für St. Fridolin, Säckingen, 30. September 1335 (Ausschnitt), Karlsruhe, Generallandesarchiv



ZWEI ILLUMINIERTE AVIGNONESER ABLASSBRIEFE IN BERN

Ablass für St. Gallen, Benediktinerkloster, 20. Mai 1333 (Ausschnitt), St. Gallen, Stiftsarchiv

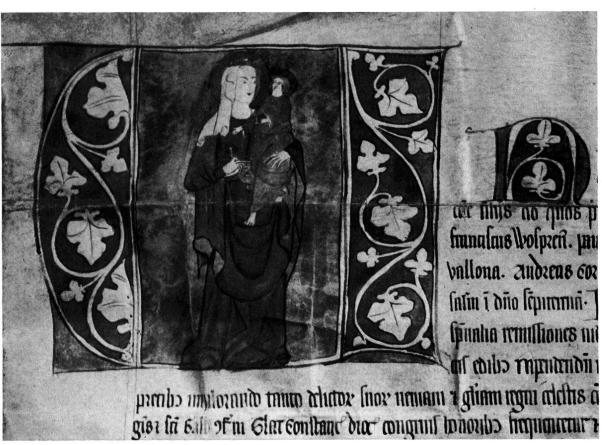


ZWEI ILLUMINIERTE AVIGNONESER ABLASSBRIEFE IN BERN

Ablass für das Kollegialstift St. Felix und Regula (Grossmünster), Zürich, 1. September 1332, Zürich, Staatsarchiv (nur Plica und Siegel sind auf der Abbildung weggelassen)



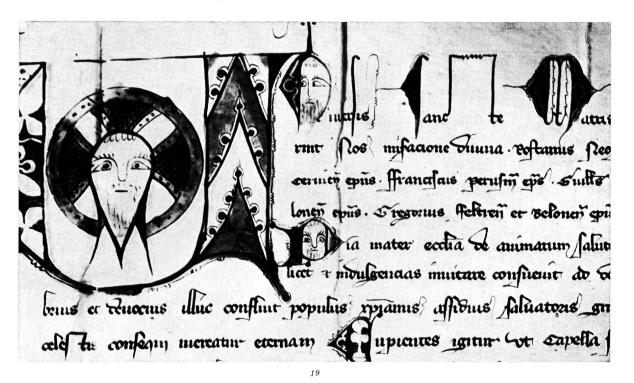
17



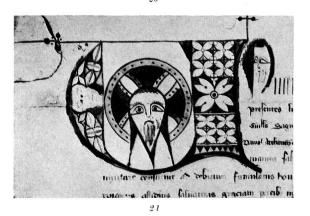
18

ZWEI ILLUMINIERTE AVIGNONESER ABLASSBRIEFE IN BERN

17 Ablass für Kloster Schildesche bei Bielefeld, 1. Mai 1333 (Ausschnitt), Münster i. W., Staatsarchiv 18 Ablass für Kirche Glatt bei Haigerloch, 13. Mai 1337 (Ausschnitt), Sigmaringen, Staatsarchiv









22

ZWEI ILLUMINIERTE AVIGNONESER ABLASSBRIEFE IN BERN

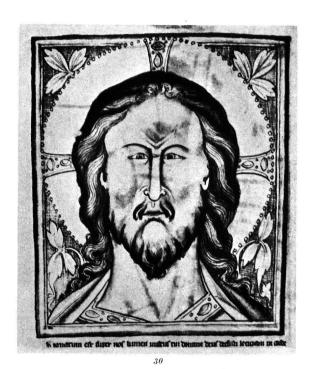
9 Ablass für das Augustiner-Chorherrenstift Klosterneuburg bei Wien, 15. September 1326 (Ausschnitt), Stiftsarchiv Klosterneuburg
20 Ablass für Kirche in Rheydt, 25. April 1326 (Ausschnitt), Düsseldorf, Staatsarchiv
21 Ablass für die Kapelle Ottos und Haimos in Wien, 30. September 1327 (Ausschnitt), Wien. Staatsarchiv
22 Volto Santo, Genua, San Bartolomeo degli Armeni

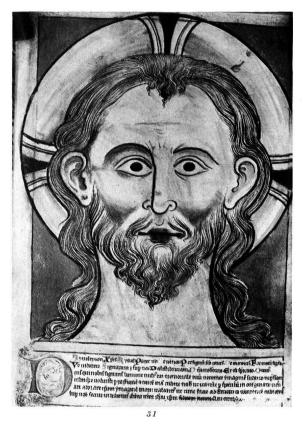


ZWEI ILLUMINIERTE AVIGNONESER ABLASSBRIEFE IN BERN

23–28 Initialen aus liturgischen Handschriften des ehemaligen Klosters Adelhausen. Anfang 14. Jahrhundert.
 Augustinermuseum Freiburg i. Br.

 29 Initiale aus Antiphonar, Breisgau, Anfang 14. Jahrhundert, Karlsruhe, Landesbibliothek, U.H. 1





cit flux ab quet param bui promar. 3-13 minuant aum france vorce. Suma funcio before Gold. Translatur una que funcio bere en companio de promar param para en companio companio de funcione de promar param param en companio companio de funcione de promar param param en companio companio companio de promar param param que propar consenio de funcione companio companio de promar param p

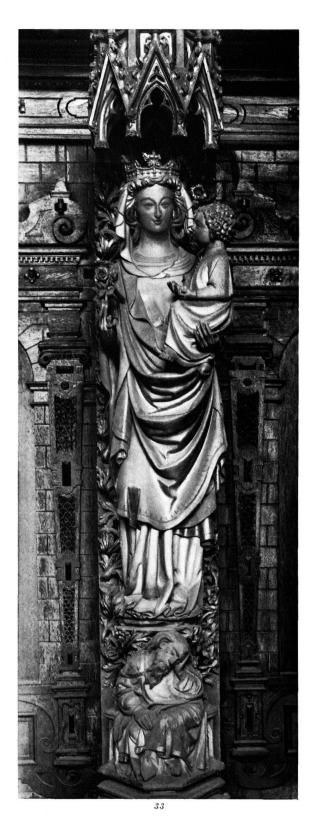
ZWEI ILLUMINIERTE AVIGNONESER ABLASSBRIEFE IN BERN

30 Antlitz Christi aus der «Quincey Apokalypse», Cod. 209 der Lambeth Library, London,
Letztes Viertel des 13. Jahrhundert (aus Oxford History of Art IV, pl. 52a)
31 Christi Antlitz auf dem Veronica-Tuch (vgl. den untergeschriebenen Text). Dem «Westminster Psalter» Mitte
13. Jahrhundert angefügte Zeichnung. London, British Museum Royal 2 A XXII, Bildarchiv Foto, Marburg
32 Ablass für Peter- und Paulskapelle Kaisersstuhl, Karlsruhe, Generallandesarchiv









ZWEI ILLUMINIERTE AVIGNONESER ABLASSBRIEFE IN BERN

 $33\,$ Muttergottes, Vorhalle des Münsters zu Freiburg i. Br., gegen 1300. Phot. Röbke $33\,a\,$ Schrägansicht der nebenstehenden Muttergottes $33b\,$ Weitere Schrägansicht der nebenstehenden Muttergottes